

ENTREVISTA

Produtor de sucessos

Augusto Casé, produtor de filmes de grandes bilheterias no mercado brasileiro, é entrevistado de Tonia Elizabeth. **PÁGINA 26**



CINEMA

Nas telas

Estreou o novo filme do Batman, 'The Dark Night Rises', que será mais apreciado se visto nos cinemas com telas IMAX. **PÁGINA 19**



ESPORTES

Chelsea x Milan

O Sun Life Stadium será palco do clássico europeu reunindo Chelsea e Milan, duas potências futebolísticas. **PÁGINA 16**



EUA precisam de imigrantes qualificados para suprir carência de profissionais

Estudo confirma que o país sofre com a falta de engenheiros por formar poucos profissionais desta área

Relatório de pesquisador do Instituto Brookings, em Washington, aponta que os EUA necessitam de mais imigrantes formados em engenharia e em profissões da área de ciências naturais para suprir a demanda que vem aumentando ano a ano no país pela falta de profissionais para ocupar estas funções. Opositores da medida, porém, temem que o excesso de estrangeiros que vêm ao País com o visto H1B pode prejudicar o nível salarial das categorias. **PÁGINA 13**



JANET NAPOLITANO TAMBÉM ENTENDE que a ampliação do número de vistos H1B para profissionais estrangeiros qualificados pode ser benéfica para o país, seguindo o exemplo bem sucedido de outras nações de primeiro mundo

Brasileira precisa de ajuda financeira

Dimitria Rocha Carvalho continua internada no Broward North Hospital, em Deerfield Beach. A mãe Rosângela e o noivo Daniel têm dado todo o suporte,

mas eles estão abertos para receber contribuições de membros da comunidade para cobrir gastos necessários para os cuidados com Dimitria. **PÁGINA 6**



Nova Dental
EXCELLENCE IN DENTAL CARE

954.788.2388
561.488.5088

Veja mais promoções na página 46

RAIO-X GRÁTIS!

Governador Rick Scott cobra ação efetiva de hospitais públicos ou serão privatizados **PÁGINA 6**

Engenheiro paulista trouxe sua experiência em reciclagem para os EUA e já implantou um programa na FL **PÁGINA 12**

Para Ingressos: 305-943-6311			
100 LEVEL	CLUB LEVEL	400 LEVEL	FIELD CLUB
BEHIND GOAL - \$65	CLUB LIV - \$65	CORNER - \$29	FIE VENDIDO - \$112
MID FIELD - \$97	BEHIND GOAL - \$75	BEHIND GOAL - \$35	SID VENDIDO - \$252
FRO VENDIDO - \$152	MID FIELD - \$119	SIDELINE - \$47	
	SUITE - \$119		



CHELSEA x AC MILAN



Sábado, 28 de Julho 6pm Sun Life STADIUM
Miami Gardens, FL



ACIDENTADO?

CONSULTA GRÁTIS!
(954) 570-8989

WITES & KAPETAN
ACCIDENTS • IMMIGRATION • TRAFFIC

Publisher

Jorge Moreira Nunes

Marketing Director

Esterliz Mayer Nunes

Honorary Counselor

Al Sousa

Editor

Antonio Tozzi

Reporter

Joselina Reis

Account Executive

Thaissa Miranda (954) 369-8792

Orlando Representative

Sérgio Laskoski (973) 441-1061

Administrative Assistant

Ana Paula Evangelista

Webmaster

Sonia Pereira

Photography

Ronira Fruhstuck

Art Director

Valdemar Silva

Correspondent in Brazil

João Mário Nunes (21) 2541-0323

Newsroom

816 SE 9th St. Suite E
Deerfield Beach, FL 33441

Phones

(954) 570-7568 / (954) 570-7540

Fax

(954) 419-9717

Email

info@acheiusa.com

Contributing Writers

Angela Nunes • Edemilson
Cardoso • Eduardo Garcia
Frank Reider • Heliana DeWeese
Ialdo Belo • Jehozadak Pereira
Joel Stewart • Jordan Leite
Jorge Grosso • Jusssara Pena
Marta Ramos • Octavio Aragão
Rosana Brasil • Tonia Elizabeth

Membro da
Brazilian-American Chamber
of Commerce of Florida

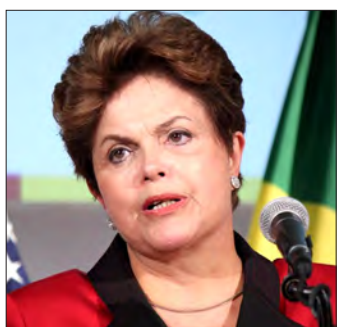

Membro da
Greater Deerfield Beach
Chamber of Commerce


Accredited Business
Better Business Bureau

AcheiUSA Newspaper is published by Brazilian Classifieds Ads. AcheiUSA is not responsible for the opinions expressed by its contributing writers, neither for the content of the advertised material on it. Signed articles do not represent the opinion of the newspaper.

www.acheiusa.com

Frase da Semana



“Uma nação não é medida pelo seu PIB”

Declaração da presidente Dilma Rousseff para valorizar seu governo e o de seu antecessor, Lula. O problema é que pelo PIB o Brasil é a 6ª nação mais rica do mundo, depois de ter ultrapassado a Inglaterra. Já pelo IDH (Índice que mede o Desenvolvimento Humano), ocupamos a indigna 84ª posição.

Opinião

Oito milhões de votos perdidos

Antonio Tozzi

Os ativistas democratas estão preocupados com a suposta perda de cerca de oito milhões de eleitores. Este é o número aproximado de residentes permanentes que teriam condições de solicitar a cidadania americana mas não fizeram isto a tempo para votar nas eleições presidenciais de novembro.

Vale lembrar que grupos defensores dos direitos dos imigrantes fizeram campanhas ostensivas para conscientizar estes residentes permanentes a solicitar a cidadania e, desta forma, participar ativamente dos destinos da pátria em que escolheram para viver.

Juan José Gutierrez, presidente da Coalizão Vamos Unidos USA, criticou as pessoas que deixaram de se tornar cidadãos americanos porque, na opinião dele, elas são causadoras de dano para toda a comunidade imigrante, uma vez que também são imigrantes e muitos deles sofreram bastante antes de conseguir se tornar residentes permanentes e obter o almejado green card.

Além do mais, ele salienta que o fato de ser residente permanente ainda coloca o imigrante numa situação mais frágil, ou seja, é passível de deportação a qualquer momento se cometer algum delito que as autoridades de imigração e cidadania dos Estados Unidos julgarem não ser compatível para a permanência no país, casos como ser flagrado com drogas ilegais, pequenos furtos, fraudes e até mesmo problemas no tráfego. No caso dos cidadãos, as pessoas respondem criminalmente, mas dificilmente têm a cidadania revogada, a não ser em casos extremos como a da sexy espiã russa Anna Chapman, expulsa do país por alta espionagem.

Gutierrez destacou que os 8,2 milhões de residentes permanentes elegíveis formam uma força política importante para pressionar em vários temas nacionais nos Estados Unidos, sobretudo para a aprovação de uma reforma migratória justa e integral, que atualmente desponta como o principal assunto para os mais de 11 milhões de imigrantes que se encontram numa situação desconfortável, vivendo como cidadãos de segunda classe no país e temerosos de serem capturados pelas autoridades e deportados para seus países.

Quase metade do total de 8,2 milhões de residentes permanentes que podem tornar-se cidadãos é de latino-americanos. Muitos deles não processaram a cidadania simplesmente por não terem disponível o dinheiro cobrado pelo Departamento de Imigração e Cidadania dos EUA pelas taxas cobradas.

Aliás, a crise econômica americana está atingindo em cheio as minorias do país. Negros e latinos estão na parte de baixo da escala social e consequentemente integram percentualmente a maior fatia do contingente de desempregados, que teimosamente fica girando em torno de 8%. Este índice, por sinal, é um dos grandes empecilhos à reeleição do presidente Barack Obama.

A boa notícia para ele é que cada vez mais os eleitores americanos estão descolando índices de desemprego da política governamental. Ou seja, estão tomando consciência que nem sempre os empregos dependem da vontade ou intervenção dos governos, seja em que nível for, federal, estadual ou municipal. Tem muito mais a ver com a visão de lucros dos empresários que querem cortar custos de qualquer maneira para satisfazer seus acionistas.

Por conta disto, o governo Obama vem estimulando empresas americanas a manter suas linhas de produção nos EUA concedendo incentivos fiscais e outros benefícios para evitar que os empregos sejam exportados para Índia, China e outros países.

Entretanto, nem isto impediu que o uniforme oficial da delegação olímpica dos Estados Unidos que está indo representar o país nos Jogos Olímpicos de Londres fosse confeccionado na China, apesar de estar carregando a marca Ralph Lauren, que venceu a concorrência para vestir os atletas americanos.

O Brasil que se cuide porque pode seguir o mesmo caminho caso não faça uma reforma tributária que incentive a atração de mais empresas para o país. E outro fator de entrave que precisa ser eliminado urgentemente é a burocracia para fazer coisas corriqueiras como abrir ou fechar empresas, contratar e demitir funcionários atividades rotineiras.

Texto anteriormente publicado no
www.diretodareacao.com



Cartas

Participe enviando suas opiniões para o email info@acheiusa.com

Agradecimento

Gostaria de agradecer por publicar a campanha sobre o Hospital do Câncer no Mato Grosso! Muito obrigada mesmo! Que Deus lhe pague em dobro!

Ana Widman, Framingham – MA

N. do E.: Vale esclarecer que a matéria sobre a ajuda da Casa Cor ao Hospital do Câncer ocorre em Cuiabá, capital do Mato Grosso, com os organizadores da Casa Cor na capital matogrossense dando sua contribuição. Quem quiser colaborar com as obras sociais do hospital, pode acessar o seguinte link www.indiegogo.com/helpcmt.

Leitora crítica vítima de roubo

Difícil acreditar que ela pensaria estar em um lugar super seguro, carregando 950 dólares e todos os cartões de crédito, ainda mais, o passaporte. Afinal, ela estava fazendo compras e não indo ao aeroporto. Por que levar o passaporte, não dá para entender. Processar o Costco? Acho difícil de ganhar esta parada.

Edna Mayo, Fort Lauderdale – FL

Leitor crítica Edna

Com este nome Edna você deve ser americana para não ter passaporte. Para sua informação, se você é turista (imigrante) a única identificação válida aqui nos EUA é o passaporte, então onde você for ele tem que estar com você.

Breno Barroso, Pompano Beach – FL

Charge

Por Jorge Grosso



SEXTA Dia 20	SÁBADO Dia 21	DOMINGO Dia 22	SEGUNDA Dia 23	TERÇA Dia 24	QUARTA Dia 25	QUINTA Dia 26
						
83°	83°	82°	83°	83°	82°	82°
Dia Ensolarado	Chuvvas e Trovoadas	Chuvvas e Trovoadas	Chuvvas e Trovoadas	Chuvvas e Trovoadas	Parcialmente Nublado	Parcialmente Nublado

Opinião	Pág. 02	Imigração	Pág. 13	Tonia Elizabeth	Pág. 26	Rosana Brasil	Pág. 30
Local	Pág. 05	Esportes	Pág. 16	Marta Ramos	Pág. 27	Datas	Pág. 35
Negócios	Pág. 10	Cultura	Pág. 18	Esterliz Mayer Nunes	Pág. 28	Classificados	Pág. 38

ACIDENTADO?

Conte conosco!

ACIDENTES

- Acidentes de Carro • Quedas
- Erros Médicos • Morte Acidental

Você só paga se ganharmos sua causa!

IMIGRAÇÃO

- Casamento • Extensão de Vistos
- Cidadania • Mudança de Status

TRÂNSITO

- Multas • Carteira Suspensa
- Casos Criminais

(954) 570-8989

www.wklawyers.com

Atendimento na Flórida e em todos os EUA.
Escritório Central:
4400 N. Federal Hwy. Lighthouse Point • FL



WITES & KAPETAN ADVOGADOS

MARC A. WITES
ADVOGADO
Universidade de Michigan, B.B.A.
Universidade da Flórida
Faculdade de Direito, J.D.

ALEX N. KAPETAN, JR.
ADVOGADO
Universidade de Harvard, B.A.
Universidade de Miami
Faculdade de Direito, J.D.



CONSULTA GRÁTIS!



DENTAL SMILE THERAPY

UM NOVO CONCEITO DE IR AO DENTISTA. VENHA VER O QUE TEMOS DE MELHOR!
Novas tecnologias, qualidade no atendimento e preços acessíveis!

**ODONTOLOGIA GERAL E COSMÉTICA
ORTODONTIA PARA CRIANÇAS,
ADOLESCENTES E ADULTOS**



Falamos Português e Espanhol

Planos especiais para pessoas sem seguro.

**PROMOÇÃO 0% DE ENTRADA +
18 MESES SEM JUROS**
(SUJEITO A APROVAÇÃO)

FAMILY DENTISTRY

- Os melhores profissionais
- Clareamento em 1 hora
- Ortodontia - Invisalign (aparelho transparente)
- Implantes
- Veneers (facetas de porcelana)
- Aceitamos Seguro PPO



Francisco J. Garcia, D.M.D. 1228

**LIMPEZA
E EXAMES**
apenas
\$69,00

Brinde incluso

**CONSULTA
GRÁTIS
PARA
IMPLANTES**

**CONSULTA GRÁTIS
PARA ORTODONTIA**

Exame de ortodontia COMPLETO**
Estimativa de tratamento
Avaliamos o orçamento da
concorrência
Incluindo Raio-X Digital*

PROMOÇÃO
Tratamento mais complexos
(Comprehensive Treatment
D8080/D8090)
a partir de \$2,900 Até \$4,500

1901 North Federal Hwy. Suite 215 - Pompano Beach, FL 33062 | Aberto de segunda a sexta-feira das 9:00am - 7:00pm | **(954)785-1102**

Casos de coqueluche crescem entre crianças do condado de Broward

Doença pode durar até três meses e ser muito grave para os bebês



Vacinas disponíveis em cinco doses

Autoridades de saúde de Broward e Miami Dade estão alertando os moradores sobre uma crise de coqueluche (whopping cough in inglês) que atinge principalmente crianças. No ano passado, o condado de Broward registrou apenas um caso e Miami-Dade 32. Este ano, no entanto, em apenas seis meses, os números cresceram assustadoramente em Broward, até

agora foram 26 casos informados assim como Miami.

Os números estaduais também estão aumentando e podem ultrapassar os registrados em anos anteriores. Em 2009, o Departamento Estadual de Saúde registrou o pior surto da doença, 497 casos. Em 2010, os números caíram para 328 e em 2011, 312. Este ano, apenas de 1º de janeiro até 7 de julho, 273 casos já foram notificados às autoridades. O estado de Washington declarou estado de emergência este ano com a epidemia de coqueluche, com 2.500 casos registrados contra 179 ano passado.

Médicos revelam que a coqueluche pode ser facilmente evitada com a vacinação. A vacina DTP é oferecida em cinco doses: aos 2, 4, 6 e 18 meses de idade, e a última dose entre 4 e 6 anos de idade.

Os casos podem ser confundidos com um resfriado comum, porém em casos extremos a tosse pode

levar a pneumonia, ataque epilético e até morte. A doença, também conhecido como pertussis (nome em inglês) é contagiosa e se alastra quando o infectado tosse próximo a pessoas não infectadas. Para adolescentes e adultos, a doença pode ser apenas uma tosse comprida temporária, por cerca de três meses, mas o problema pode ser mais grave para crianças de até um ano. No caso dos bebês, a doença pode dificultar a respiração.

A vacina é obrigatória para todos os estudantes do condado de Broward e Miami-Dade, no entanto as leis americanas preveem isenção no caso de costumes religiosos contrários à vacinação. Outro fator que está dificultando o controle da doença é o medo dos pais com possíveis efeitos colaterais da vacina. Dos 312 casos de coqueluche registrados na Florida ano passado, 54,5% das pessoas infectadas não foram vacinadas.

Winn-Dixie lança programa de descontos para remédios

As lojas Winn-Dixie lançaram um programa de descontos para os consumidores de remédios com receitas, oferecendo descontos em mais de 400 medicamentos genéricos e alguns comercializados com a marca do fabricante.

Os fregueses devem inscrever-se no programa anual e pagar \$5 pelo serviço. Os consumidores também devem ter um cartão de recompensa Winn-Dixie ativado para acompanhar os benefícios dados às receitas. A inscrição pode ser feita em qualquer Winn-Dixie.

O plano oferece remédios a preços de \$4 para um período de 30 dias e \$10 para um suprimento de 90 dias em mais de 400 tipos de medicamentos genéricos, além de outras promoções e ofertas especiais.

“Nem todos têm seguro ou benefícios de saúde que cubram estes medicamentos receitados de uma maneira adequada”, disse John Fegan, vice-presidente de Farmácia do Winn-Dixie em um comunicado de imprensa. “Este programa facilita aos

nossos consumidores obter as prescrições que eles precisam em condições favoráveis para que possam concentrar-se na saúde deles e não nos custos.”

As farmácias do Winn-Dixie oferecem exames preventivos de saúde, aconselhamento médico, vacinas e outros serviços. Os registros das receitas estão disponíveis em qualquer local ou acessíveis por computador através do ePharmacy e através de um aplicativo gratuito para smartphone, o aplicativo Winn-Dixie Rx.

Site tem convênio com universidades americanas e europeias

Empresa oferece cursos online gratuitos

Brasileiros já estão utilizando o serviço

BBC BRASIL COM REDAÇÃO – A Coursera é uma empresa americana que faz parceria com as melhores universidades do mundo e oferece cursos online de graça. Inicialmente, a Coursera.com firmou parcerias com 13 universidades americanas e três estrangeiras, entre elas Princeton e Stanford, oferecendo cerca de 43 cursos incluindo tecnologia, ciências humanas, saúde e astronomia.

O lançamento oficial da organização foi em abril. Poucas semanas depois, a Coursera já contava com cerca de 700 mil alunos participando dos chamados “cursos intensivos abertos online” (MOOC, sigla em inglês). Nos próximos meses, o número de cursos disponíveis passará de 100 e, entre as novas universidades parceiras, estão o Instituto de Tecnologia da Califórnia, as Universidades de Duke, de Johns Hopkins e outras instituições de ensino nos Estados Unidos, Escócia, França e Canadá.

A Coursera quer oferecer cursos grátis a todas as pessoas do mundo. Mas as universidades têm a opção de, eventualmente, cobrar pela emissão de um diploma opcional para os estudantes ou pela realização de provas. Cerca de 35% dos alunos online da Coursera são dos EUA. Depois dos EUA, os países mais

presentes nas salas de aula virtuais são Grã-Bretanha, Rússia e Índia. O Brasil fica em quinto lugar, com cerca de 3% dos estudantes.

Entre os muitos brasileiros que tiram proveito da formação superior pela internet, está Aparecida Santos, que mora há nove anos no Estado de Nova Jersey. A decoradora de festas infantis tem uma carga de trabalho puxada, chegando a trabalhar 10 horas por dia. Para ela, o curso de certificação em tradução online pela Universidade de Nova York (NYU) não podia ser mais conveniente.

“Acho que os cursos online oferecem grandes vantagens que os cursos tradicionais não têm. Posso fazer as aulas no meu próprio ritmo e em casa. Acho até que o aluno virtual acaba prestando mais atenção às aulas do que seria o caso em uma sala de aula convencional”, diz Aparecida, que é formada em Letras pela Universidade Federal do Paraná.

Outra pessoa que tira proveito do acesso global a universidades de renome é a baiana Maria Helena Brenner Kelly, que mora em uma pequena ilha no litoral da Bahia. “Faço o curso de certificação em tradução da NYU. Sem educação online, eu jamais poderia ter acesso a um ensino formal na minha área”, afirma ela.



Geralmente o leão só corre atrás de quem dá motivos ou marca bobeira!

A Tranquilidade de um Imposto de Renda bem feito custa menos do que você imagina.

Faça seu Income TAX na Business Choice
16 anos de experiência na Flórida, com um grande diferencial,
NUNCA TIVEMOS NENHUM CLIENTE AUDITADO.

*Para imposto de renda com apenas um W2.

INCOME TAX
A PARTIR DE

\$60*



Francisco A. Pessoa, EA

businesschoice[®]
tax experts

1369 East Sample Rd Pompano Beach, FL 33064 | Ph.: (954) 782-1829 | **BChoiceTax.com**

LOCAL

Brasileira acidentada em Broward precisa de ajuda financeira

Dimitria está mostrando uma recuperação incrível, mas as despesas não param de crescer



Rosângela e Daniel passam a maior parte do dia com Dimitria no hospital

Joselina Reis

A família de Dimitria Rocha Carvalho, 21 anos, precisa de ajuda para continuar cuidando de sua recuperação. Desde janeiro deste ano, quando a estudante foi vítima de um acidente de moto, ela está internada no hospital Broward North, em Deerfield Beach. A família espera que ela possa passar o Natal no Brasil, mas, até lá, essa brasileira ainda precisa de muita solidariedade.

Seis meses após o acidente, a

recuperação de Dimitria tem surpreendido a família e a equipe médica. “Quando me ligaram, disseram que ela tinha apenas 1% de chance de sobreviver”, conta emocionada a mãe, Rosângela Rocha.

Rosângela e o noivo de Dimitria, Daniel Domingues, 23 anos, são os únicos da família que estão nos Estados Unidos para ajudá-la. “Eles são meus enfermeiros”, conta Dimitria, que já consegue falar, comer refeição sólida e dar alguns passos. A mãe agradece a comunidade evangélica que ajudou e continua ajudando a família.

“Nós fizemos vigília de orações todos os dias por três meses e ela saiu do coma. Isso foi um milagre”, conta a mãe.

Dimitria ficou três meses em coma, outros dois meses no semi-intensivo e este mês, finalmente, foi transferida para um quarto. No acidente, ela quebrou o fêmur, teve que retirar o baço, os pulmões foram danificados e os rins não funcionam mais. A jovem, que veio para os Estados Unidos com o namorado, para estudar inglês, já fez dez cirurgias, faz hemodiálise três vezes por semana e possivelmente vai precisar de um transplante de rim.

Mesmo com tantas dificuldades, Dimitria diz estar esperançosa com o retorno ao Brasil. “Quero voltar para a faculdade e casar”, conta emocionada. Daniel e Dimitria ficaram noivos quando ela foi liberada da unidade semi-intensiva. “Eu comprei alianças quando ela ainda estava em coma. Eu sabia que Deus não iria levá-la”, revela o noivo.

A família possui uma conta poupança no banco Wells Fargo, 729.660.3710, para arrecadar doações. Rosângela e Daniel estão vivendo em um apartamento cedido por uma pessoa que ficou sensibilizada com a situação da família. Mesmo assim, ela precisa pagar água, luz e o condomínio. Dimitria precisa de garrafas de água, lenços umedecidos e creme para assadura. Qualquer doação desse material também pode ser entregue na portaria do hospital no nome de Dimitria Rocha, 6º andar, quarto 618.

Alunos de Pompano Beach ganham prêmio estadual

Seis alunos da escola Pompano Beach High School foram os vencedores do prêmio Desafio Astronauta Estudante oferecido pelo Estado da Florida. O grupo, composto por Chris Portela, Joe Caraccio, Jason Carvalho, Nicholas Lucas, Carlton Gillespie and Dominic Balistreri, ganhou uma viagem para o Walt Disney World Resort, entradas para o Disney Hollywood Studio e um almoço especial com membros do Disney Imagineer, grupo de

engenheiros responsável pela construção e manutenção dos parques.

Na competição, os estudantes precisaram passar por provas para demonstrar conhecimento sobre viagens ao espaço. Um dos testes realizado foi sobre conceitos espaciais. Outro visava resolver problemas de vôo e fazer experiências em gravidade zero. Mas o grande desafio foi pilotar um simulador de vôo espacial. Oito escolas de ensino médio na Florida participaram

da competição.

O prêmio foi oferecido pelo Departamento de Educação da Florida em parceria com a Walt Disney, Universidade Estadual da Florida, Coaxis International e o Challenger Learning Center. O objectivo era despertar nos alunos do ensino médio o gosto pelo estudo de ciência e tecnologia. A idéia deu certo e os seis ganhadores, que terminaram o ensino médio em junho, já foram aceitos em cursos como engenharia e matemática.

Governo estadual quer vender hospitais públicos

As instituições devem fazer levantamento de suas finanças e apresentar parecer ao governador Rick Scott

Joselina Reis

Os hospitais públicos na Flórida podem ser vendidos ou entregues para administração privada. O conselho administrativo de cada instituição, ao todo são 30, tem até o dia 31 de dezembro para contratar uma empresa de contabilidade para avaliar sua situação financeira. A partir daí, os hospitais tem outros 160 dias para publicar os resultados e apresentar o parecer favorável ou não à proposta do governo estadual.

A lei, HB711, foi assinada pelo governador Rick Scott em abril deste ano, depois que o resultado investigativo feito em 2011 por uma comissão criada pelo estado, a Commission on Review of Taxpayer Funded Hospital Districts, apontou uma série de problemas no funcionamento dos hospitais públicos. Entre eles, segundo relatório dessa comissão, está a falta de especialistas em finanças em empresas de saúde no conselho administrativo de cada hospital e a falta de supervisão do trabalho do próprio conselho administrativo.

No condado de Broward, o sistema Broward Health, que possui quatro hospitais, ainda não contratou a empresa de contabilidade para o trabalho. Segundo a assessoria de imprensa, a instituição já lançou o edital e aguarda concorrentes para a vaga. O parecer desta empresa será analisado pelo conselho administrativo que irá planejar uma reunião aberta ao público para explicar os resultados.

Serviço caro

Os quatro hospitais do sistema Broward Health são públicos, mas ao contrário de instituições como as Santas Casas no Brasil, os pacientes precisam pagar pelos serviços prestados. As contas, porque na maioria das vezes os pacientes são cobrados separadamente por exames e serviços, podem chegar à casa de milhões de dólares. É o caso da brasileira Dimitria Rocha Carvalho, de 21 anos. Ela sofreu um acidente de moto em janeiro deste ano e, desde então, está internada no North Broward Health Hospital, em Deerfield Beach.

A conta do hospital, em março, quando Dimitria ainda estava em coma, era de \$1,3 milhão de



Governador republicano Rick Scott

dólares. A UTI custou \$13 mil por dia. “Não existe nem a possibilidade de um dia a nossa família pagar essa conta. É impossível”, disse Rosângela Rocha, mãe de Dimitria. A conta não deve parar de crescer já que Dimitria não tem previsão de alta.

Sem dinheiro, a família recorreu ao Medicaid, o programa federal de ajuda financeira para pessoas que não tem seguro de saúde. Como Dimitria estava legalmente no país, o programa aprovou a ajuda no início do tratamento. No entanto, nos últimos quatro meses, a família não conseguiu nenhum retorno ao pedidos mensais de pagamento.

A família espera que ela possa ser liberada em dezembro, quando seu visto expira, para retornar ao Brasil e continuar seu tratamento pelo Sistema Único de Saúde (SUS). “Os responsáveis pelo acidente deveriam arcar com essa despesa, em vez disto, minha filha vai ficar com essa dívida em seu nome para sempre”, queixa-se Rosângela Rocha.

Segundo informações da assessoria do hospital, várias opções de pagamento são oferecidas aos pacientes sem seguro de saúde. No entanto, em alguns casos, a dívida passa a ser parte do déficit financeiro do hospital. Por ano, os quatro hospitais do sistema Broward Health atendem 300 mil pessoas, sendo três mil vítimas de trauma como Dimitria. Os gastos em 2011 com tantos pacientes, segundo a assessoria de imprensa, foram de \$298,9 milhões e o déficit contabilizado foi de \$72 milhões.

Dr. David Maklan

CHIROPRACTOR

Acidentes Automobilísticos?



- Dores de coluna
- Nervo Ciático
- Dores de pescoço
- Dores de cabeça
- Massagem e Fisioterapia no local



Elaine Assistente

Dr. David Maklan Chiropractor

(954)422-1865

616 S. Federal Hwy - Deerfield Beach (Entre a 10th Street e a Hillsboro Blvd)

Our policy is the patient and any other person responsible for payments has the right to refuse to pay, cancel payment, or be reimbursed for any other service, examination or treatment which is performed as a result of and within 72 hours of responding to the ad for free, discounted fee or reduced free service, exam or treatment.

ODONTOLOGIA GERAL - COSMÉTICA E ORTODONTIA



Valéria Soltanik, DMD P.A.

INVISALIGN Ortodontia Transparente



Cosmética

(Makeover de sorrisos)

Branqueamento em consultório ou feito sob medida

Coroas e pontes

Implantes

Dentaduras

Veneers



ORTODONTIA para crianças e adultos

CONSULTA GRÁTIS!

**Branqueamento
feito sob medida
\$150.00**

OFERTA ESPECIAL Para novos pacientes

Exame inicial (ADA 0110) - Radiografias digitais (ADA 0274)
Limpeza para adulto (ADA1110)
Consulta e plano de tratamento

\$60.00

CONSULTA GRÁTIS!

305-466-2334

Consultório digitalizado, moderno, esterelização de alto nível - Aceitamos a maioria dos seguros de saúde
2999 NE 191 St. Suite 350 - Aventura, FL 33180 | Tel.: 305-466-2334 | www.soltanikdental.com

LOCAL



Escolas do condado de Palm Beach cotadas para o ensino do nosso idioma

Palm Beach pode ter aulas de Português em escola pública

Objetivo é espelhar-se no projeto bem sucedido da escola Ada Merritt de Miami

A Associação Americana de Professores de Língua Portuguesa (AOTP) quer implementar o ensino de português em escolas públicas do condado de Palm Beach. Uma petição e enquete foram lançadas pela entidade e podem ser assinadas online até o dia 1º de setembro. O resultado vai ser levado até o Departamento Multicultural de Educação e Conselho de Diretores do Sistema Educacional em Palm Beach.

O projeto, conta a presidente da AOTP, Anete Arslanian, prevê duas opções de ensino. O primeiro é a criação do programa bilíngue (Português-Ingês) desde as séries iniciais nas escolas públicas do condado de Palm Beach e o outro é a aula opcional de português para Middle e High School.

A presidente da AOTP revela que as negociações com o distrito escolar de Palm Beach começaram em novembro do ano passado. A ideia tem apoio do Centro Cultural Brasil-USA (CCBU) da Flórida e do Brazilian Business Group.

A enquete, que pode ser preenchida online, foi criada para membros da comunidade, independente do local de residência, que tenham filhos e interesse em matriculá-los em programas de português em Palm Beach. A petição, por outro lado, pode ser assinada por todos os membros da comunidade que apoiem a criação de programas de português no

condado de Palm Beach. O link para a enquete é www.surveymethods.com/EndUser.aspx?BA9EF2EBBAF8E8EEB0 e o link para a petição é www.change.org/petitions/establish-a-dual-language-english-portuguese-program-and-elective-portuguese-classes.

Ada Merritt é sucesso em Miami

O projeto em Palm Beach tem como exemplo o sucesso do ensino bilíngue na escola de ensino fundamental Ada Merritt, em Miami – a única escola pública a oferecer o programa bilíngue e bicultural, Português-Ingês, desde 2003. A carga horária escolar é dividida entre 60% em inglês e 40% oferecida em português. Em Miami, o projeto que teve iniciativa do Departamento de Educação do Condado de Miami-Dade com apoio do CCBU, levou quatro anos para ser concretizado.

Adriana Sabino, presidente do CCBU, lembra que o projeto teve um começo difícil. “Primeiro tivemos que educar os pais sobre a necessidade e importância de aprender duas línguas”, revela. Ela conta que agora a escola é referência no assunto e os pais aprovam a ideia. Na Ada Merritt, as professoras de conteúdo em português criaram todo o material e quando a primeira turma de ensino fundamental foi finalizada todos os alunos falavam fluentemente inglês e português.

Conselho Escolar faz realocação de distritos em Broward

Pais de alunos devem comparecer à reunião em Deerfield Beach para saber sobre novos distritos escolares dos filhos



Conselho Escolar de Broward está reorganizando os limites das escolas por alunos

O Comitê de Redistribuição de Distritos do Conselho Escolar do condado de Broward deve realizar sua audiência pública final no Distrito 7 para considerar uma nova demarcação de limites escolares do condado na quarta-feira, 25 de julho, entre 6 e 8 horas da noite, na Deerfield Beach High School Auditorium, (910 SW 15th Street, Deerfield Beach).

Os 19 membros do Comitê de Redistribuição de Distritos, apontados pelo Conselho Escolar, está incumbido de fazer um processo de reclassificação. Um mapa será criado com os novos limites de distritos escolares para balancear as populações dos sete distritos do Conselho Escolar, com base nos dados do Censo de 2010.

Embora as mudanças propostas pelos membros dos distritos do Conselho Escolar modificarão as áreas geográficas para os distritos de um a sete, os totais de alunos nos distritos oito e nove não serão impactados. As revisões dos mapas também não afetarão os limites do sistema de transporte dos estudantes.

O projeto de redistribuição de distritos 2011-2013 dá oportunidade ao público de participar efetivamente através de uma série de sete audiências públicas – cada uma delas realizada nos sete distritos em todo o condado – para informar os membros da comunidade e receber comentários do público. Esta é a audiência

final nesta série de audiências públicas para conscientizar os moradores sobre o processo de redesenho de mapas alternativos do Conselho Escolar.

No total, o comitê recebeu 12 mapas alternativos para serem considerados nesta nova reconfiguração de mapas distritais do Conselho Escolar. Os mapas alternativos 7-12 serão apresentados na audiência pública no Distrito 7. Os mapas alternativos podem ser vistos no site www.broward.k12.fl.us/redistricting/Maps.shtml.

O comitê convida os residentes para opinar sobre os mapas alternativas e outros assuntos referentes aos esforços do Conselho Escolar. Moradores que não forem capazes de comparecer à audiência pública podem enviar comentários pelo email redistricting@browardschools.com.

Começando em agosto, o comitê hospedará uma série de encontros para analisar todos os mapas alternativos e receber contribuições do público sobre desenvolver recomendações ao Conselho Escolar.

Para mais informações sobre o processo de redistribuição de distritos, datas e locais para futuros eventos públicos e workshops de mapeamento, visite www.broward.k12.fl.us/redistricting ou entre em contato com Patrick Sipple, do Departamento Demografia e Tarefas Estudantis, pelo telefone (754) 321-2480.



Law Offices of Max Whitney, P.A.

Max R. Whitney - Advogado brasileiro formado e licenciado nos EUA

DIVÓRCIO
IMIGRAÇÃO
CRIMINAL

Fax: (954) 622-9461
E-mail: mrwhitne@bellsouth.net

461 East Hillsboro Boulevard
Segundo Andar - Suíte 200
Deerfield Beach, FL 33441



LIGAR (954) 785-1771

Escritórios também no Brasil:

São Paulo, Belo Horizonte e Brasília.
Representação junto à embaixada e aos consulados dos EUA

Atendimento: Segunda a sexta-feira das 8:00 às 17h30



Frank Rocha

agora atendendo a comunidade brasileira na **V8 Sport Cars** com as mesmas facilidades e um atendimento de qualidade que você já conhece!

Venha conversar comigo para adquirir o seu carro! **(954) 642-6564**



2006 Ford Fusion SE
\$1500 Entrada + parcelas



2000 Nissan Maxima
\$1500 Entrada + parcelas



2007 Kia Optima
\$1500 Entrada + parcelas



2004 Toyota Tundra iForce
\$1500 Entrada + parcelas



Healthy Family Dentistry

Saúde Total Começa Pela Boca!

www.athleticteeth.com

Dentista brasileiro

Dr. Armando Luiz Garcia



& Dr. Manuel I. Cruces

Promoções Especiais!
Por tempo limitado para pacientes sem Seguro Dental!

- Implantes, clareamento, obturações, coroas, pontes fixas, dentaduras, tratamento de canal, limpezas
- Oferecemos financiamento
- Aceitamos seguros dentais
- Traga qualquer orçamento de outra clínica e o faremos mais em conta
- Segunda a sexta, 9am às 7:30pm (Sábados só com consulta marcada)
- Se habla espanol, se fala português

Pergunte-nos a respeito dos nossos pacotes de saúde geral (esporte e exercício) para ganhar 10% de desconto extra.

Exame oral limitado GRÁTIS (cod. 0140), 1 BW (cod. 0270) & 1 PA (cod. 0220)

Até 30% de desconto em todos os tratamentos da nossa lista de preços

Coroas de Porcelana CEREC em só uma visita (cod.2740): \$600.00

Segunda opinião GRÁTIS (Não inclui Raio-X)

Ligue para mais informações
(954) 708-2157

Somos uma clínica dental de alto desempenho e equipamentos sofisticados. Especializados em odontologia familiar, cosmética e esportiva. Localizados na area de Coconut Creek, Parkland, Deerfield e Boca Raton. Utilizamos nossas experiencias multi-culturais e de tres linguas (portugues, espanhol e ingles) para oferecer tratamentos personalizados de alta qualidade em todas as areas da odontologia.

5350 West Hillsboro Blvd, Suite 201 - Coconut Creek, FL 33073

DREYFUS

LAW

PRIMEIRA CONSULTA

GRATIS!

IMIGRAÇÃO | DIVÓRCIO | CASOS CRIMINAIS

Advogada formada nos Estados Unidos e licenciada pelo Florida BAR

Tel (954) 242-6696

Coral Gables: 2655 LeJeune Rd Suite 1014 Coral Gables, FL 33134

Email: caroline@dreyfuslaw.us | www.dreyfuslaw.us

Também atendemos em Pompano Beach.

Escolher um advogado é uma decisão importante de mais para ser baseada somente em anúncio. Por favor, nos contate para informações detalhadas.

ADVOGADA:
Caroline Dreyfus, Esq.



NEGÓCIOS

Mercado imobiliário aquecido nos EUA

Estados Unidos oferecem bons imóveis a preços acessíveis para os estrangeiros

Joel Stewart

Passaram vários programas por televisão com notícias sobre a crise econômica, especialmente a queda de vendas de casas e apartamentos. Só que em alguns lugares, a venda está crescendo, não morrendo. Um dos lugares mais quentes nos EUA é a nossa Miami, onde os brasileiros e outros povos, incluindo colombianos, estão comprando todas as habitações. Os preços estão aumentando e todos os prédios estão cheios, com poucas vagas.

A venda vem crescendo em parte porque os brasileiros e outros têm mais dinheiro do que antes, e em parte porque o dólar está baixo (agora está mais alto no Brasil, mas ainda relativamente baixo). Os telespectadores americanos ficaram sabendo que há uma classe de brasileiros muito rica e cada vez há mais e mais milionários no Brasil.

A questão que surge é a seguinte: Melhor comprar no Brasil ou nos EUA?

No Brasil, pode ser muito bom ainda, com os preços subindo, mas quando vai estourar tudo isso? Será que o mercado e o valor dos imóveis continuarão crescendo indefinidamente? Algumas pessoas sábias já decidiram vender logo, antes que



Miami está em alta no mercado internacional

chegue uma quebra total.

Por outro lado, nos EUA o mercado já quebrou e parece estar bem no fundo. E agora chegou a hora de comprar um imóvel. Mas tudo é relativo — onde, por que valor, e qual tipo.

Falando nisso, lembre-se que uma residência não concede nenhum direito de entrar ou morar nos EUA. Porém, um comércio pode dar este benefício, que dá condição aos filhos de estudar, crescer e estagiar na América, mesmo que os pais não querem fixar moradia permanente.

Então no meio de uma crise mundial, a compra e a venda de imóveis é recíproca nas duas terras brasileiras, na matriz e em Miami, a filial!

Pompano Beach promove workshop sobre foreclosure

Famílias podem receber ajuda financeira da prefeitura através de um programa estadual

A cidade de Pompano Beach oferece no próximo dia 28 de julho um workshop para donos de imóveis que queiram evitar foreclosure. Em 2011, a área metropolitana de Miami até Pompano Beach era número um no ranking nacional em foreclosure, com 18,9% das famílias perdendo suas casas porque não conseguiram pagar as prestações aos bancos credores, e também número um em pagamento atrasado das parcelas do empréstimo. O município, através do programa estadual Hardest Hit, vai oferecer até \$42 mil, por família, para ajudar no pagamento das prestações por um ano.

O programa existe desde 2010 e é mantido pelo governo federal em vários estados americanos. As famílias que passam por dificuldades financeiras e temem perder o imóvel devem preencher uma série de requisitos para serem aprovadas no programa. Um deles é não ter mais do que dois imóveis, morar em um deles, ter tido cortes no salário ou estar desempregado.

Atualmente, 88 proprietários estão

sendo beneficiados pelo programa Hardest Hit em Pompano Beach. O município já ofereceu em anos anteriores workshops sobre foreclosure, mas está é a primeira vez que a agenda do curso é direcionada para ajudar famílias a evitar a perda do imóvel. Em Pompano Beach, 1.416 imóveis estão em processo de foreclosure e outros 1.356 proprietários tiveram que entregar a casa para os bancos.

Durante o workshop do dia 28 de julho, os participantes poderão esclarecer dúvidas sobre sua situação com representantes do Departamento de Casa e Desenvolvimento Urbano de Pompano Beach, bancos locais e organizações de apoio a proprietários de imóveis. Os palestrantes também vão explorar outras alternativas para o problema de foreclosure, como short sale e modificações no contrato com bancos. O evento acontece no Centro Emma Lou Olson Civic (1801 N.E. 6 Street), das 10 da manhã às 14 horas da tarde. A entrada é franca.

NOVOS MEMBROS DA BACCF / JULHO 2012

Empresas que se filiaram à Câmara de Comércio Brasil-EUA da Flórida

ATA ATLANTIC MOVING & STORAGE - MAYFLOWER

2549 W. Broward Blvd
Fort Lauderdale, FL 33312

SMALL CORP.
Rosana Clark
Laura Pricer
Business Type: Moving Services
Business Description: ATA Atlantic is an award winning agent for Mayflower Transit. We are part of a network of 700 domestic agents and 1700 worldwide. Let our trained experts professionally pack, move and store your household goods or transport your office furniture, electronics or large machinery down the street or across the globe.

DMS LOGISTICS, LLC

2055 NW 79 Ave
Miami, FL 33122

SMALL CORP.
Oscar Gallion
Jaime Hernandez
Raimundo Villar Neto
Business Type: Logistics
Business Description: Freight forwarder and NVOCC

EGON ZEHNDER INTERNATIONAL

121 Alhambra Plaza, Suite 1130
Coral Gables, FL 33134

SMALL CORP.
Gabriela Carvalho
Business Type: Executive Search, Outplacement & Coaching
Business Description: Egon Zehnder International was founded in 1964 with a distinctive vision and structure aimed at achieving two basic goals - to place our clients' interests first and to lead our profession in creating value for our clients through the assessment and recruitment of top-level management resources.

FOCUS HOSPITALITY

1626 Ringling Blvd Suite 400
Sarasota, FL 34236

LARGE CORP.
Jerry Good

Daniel Longui

Business Type: Hotels, Resorts & Residences
Business Description: Developer of hotels, sports facilities and water parks.

GOLDMAN, SACHS & CO.

200 S. Biscayne Blvd Suite 3700
Miami, FL 33131

LARGE CORP.
Ricardo Puggina
George Moscoso
Rafael Freitas
Business Type: Insurance & Investments
Business Description: Investment services.

LAUREUM GROUP

255 Alhambra Cir. - Suite 835
Coral Gables, FL 33134

SMALL CORP.
Virginia Sanchez
Business Type: Consulting Services
Business Description: Public affairs and marketing / communications consultancy.

NEXUS PRODUCTIONS INC

8725 NW 13 Terrace
Doral, FL 33172

TRUSTEE
Luis Andarcia
Fernando Duprat
Manuel Gejo
Roberto Gonzalez
Pedro Quijada
Guilherme Torres
Business Type: Events & Promotion
Business Description: Nexus Productions Inc is a live event and market activation company. It offers a wide range of products and services in these areas, including large scale digital printing, video hardware, production and post-production, professional lighting and sound equipment, custom point of sale displays, and more. Nexus has been known to be an innovator and leader in large event productions, tradeshow and non-traditional outdoor media.

SACCARO

3466 N Miami Ave
Miami, FL 33127

PATRON
Luiz Silva
Katia Silva
Business Type: Furniture & Home Appliances
Business Description: Furniture store, distributor, master franchiser of Brazilian manufacturer Saccaro. Logistics operation in Miami serves USA, Caribbean and Northern South America. Saccaro is the largest Brazilian high end manufacturer of indoor/outdoor furniture & accessories - 30 stores in Brazil. Both residential and hospitality division. 65 years of history. Award-winning designers, artisan craftsmanship on wood, fibers, leathers and fabrics.

WESTWIND CONTRACTING, INC

3799 W. Hallandale Beach Blvd
Pembroke Park, FL 33021

LARGE CORP.
Marco Garcia-Menocal
Mitzi Gosley
Waldemar Polizzi
Business Type: Construction Services
Business Description: Westwind Contracting is one of leading heavy/highway, underground and site development contractor active throughout the State of Florida since 1986. We own and operate a large fleet of heavy equipment and offer a wide array of contracting services.

WK CARGO, INC.

7122 NW 74 Ave
Miami, FL 33166

SMALL CORP.
Andre Martins
Edward Baptista
Business Type: Freight Forwarders, Warehouses & Brokerage
Business Description: WK Cargo is an international freight forwarder and consolidator located in Miami, Florida, USA.

EXISTIMOS PARA:

- Adorar a Deus
- Compartilhar Cristo
- Ensinar a Palavra de Deus
- Servir ao próximo
- Manter a comunhão



SILAIR ALMEIDA
Pastor Sênior da Primeira Igreja Batista Brasileira no Sul da Flórida.
Uma Igreja com Propósito



1103 NE 33rd Street
Pompano Beach - FL, USA, 33064
Tel: (954)783-0119 - Fax: (954)781-1618

web: www.pibflorida.org
e-mail: igreja@pibflorida.org

Nossas Atividades Semanais:

Domingo:

9:00am Culto de Adoração 10:45am Estudo Bíblico (EBD) 11:00am Culto Internacional 7:00pm Culto de Celebração

Quarta Feira:

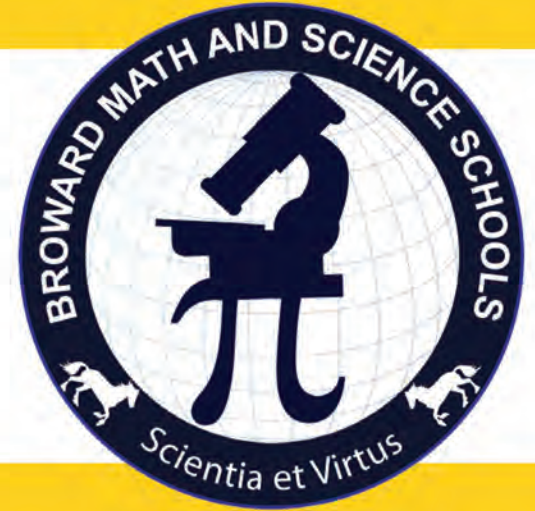
8:00pm
Culto de Oração - Passos de Fé

Disk Paz

1 866 316 4626

Uma mensagem de conforto para o seu coração

BROWARD MATH & SCIENCE SCHOOLS



**Focalizando na educação do seu filho. Sem custos!
Uma escola que oferece todos os benefícios de uma
escola particular inteiramente GRÁTIS!**

MATRÍCULAS ABERTAS PARA AS SÉRIES K-6

- ATIVIDADES DEPOIS DAS AULAS
- SUPERVISÃO PELA INTERNET
- TIMES ACADÊMICOS
- CURRÍCULOS INOVADORES DE MATEMÁTICA E CIÊNCIA
- INFORMATIVO SEMANAL
- ENSINO GRATUITO
- ENVOLVIMENTO DOS PAIS E VISITAS AOS LARES
- CLASSES COM POUCOS ALUNOS
- ATIVIDADES NAS FÉRIAS
- ATIVIDADES EXTRA CURRICULARES
- ATIVIDADES ESPORTIVAS

6101 NW 31st Street - Margate, FL 33063 | (954) 971-3100
WWW.BMSSCHOOLS.ORG

NEGÓCIOS

Engenheiro brasileiro é pioneiro em tecnologia de reciclagem nos Estados Unidos

Um negócio saudável e inteligente, comandado por um engenheiro industrial brasileiro, propõe soluções ambientais através da reciclagem e da educação da comunidade

Heliana DeWeese

Quando chegou ao sul da Flórida há cinco anos, o engenheiro industrial Abílio Santos tinha bem definidas as metas da empresa de reciclagem que montou em 1985 no Brasil. Além da experiência profissional de longo tempo, trouxe também na bagagem vários projetos que já funcionam no Brasil e que ele está desenvolvendo com sucesso aqui nos EUA. Doutor em meio ambiente, perito ambiental e professor universitário, Abílio conta que fundou a Sir Company-Soluções Ambientais movido pelas circunstâncias.

Profissionalmente oriundo da área industrial, o engenheiro percebeu a necessidade de dar um destino saudável e inteligente para os componentes contaminantes e demais materiais descartados pelas indústrias. Nos anos 80, ainda não se falava em reaproveitamento do lixo industrial no Brasil e não existiam empresas que fizessem o trabalho de reciclagem. Juntou a ideia ao pioneirismo e foi a campo estudar o assunto. Completou o doutorado e sua tese se materializou em uma empresa multinacional do segmento de gestão ambiental que ele dirige há 27 anos. A empresa opera também na Argentina e no Paraguai e agora nos EUA com a Sir Company International no ramo de reciclagem geral de descartes residenciais, comerciais e industriais.

Paulistano do Tatuapé na capital, o empresário chegou aqui de forma circunstancial por duas razões. A primeira para competir em um mercado atraente e que começa a despontar e também por uma questão logística de atendimento aos clientes americanos. Segundo ele, “como consequência do episódio de ‘Onze de Setembro’ os EUA ficaram ainda mais exigentes e criteriosos para questões de segurança e considero ter chegado o momento de criar o braço americano da empresa, cuja base operacional da Flórida está localizada em Opa-Locka”, justifica. De acordo com o engenheiro, “a frota de caminhões da empresa recolhe por dia uma média de 4 a 10 toneladas de lixo eletrônico reciclável das regiões de Miami e Homestead”, complementa.

Abílio faz questão de destacar os princípios da empresa, que combinam a preservação e melhoria do meio ambiente a projetos inovadores com os objetivos claros de educar e conscientizar a população sobre a importância da reciclagem. Outra preocupação do empresário é a geração de



O paulista Abílio Santos trouxe o conhecimento e a experiência em reciclagem para os Estados Unidos

empregos, aproveitando a mão de obra disponível, através de programas sociais que a empresa já vem desenvolvendo com sucesso no Brasil. Há pouco mais de um ano, a Sir Company passou a usar a mão de obra de presidiários como parte do programa de reintegração à sociedade, através da oportunidade de trabalho.

Entre outros projetos, o engenheiro adianta alguns de seus planos previstos para serem implantados no segundo semestre deste ano. O primeiro deles, a ser implantando a princípio no Brasil, prevê a geração de novos empregos e uma melhor organização para a coleta de lixo descartável nas cidades com a formação de cooperativas de reciclagem para atender as prefeituras. Abílio explica que “trata-se também de uma forma de centralizar e organizar o processo, pois, misturados aos programas oficiais, existem os eventuais catadores de lixo, que sem treinamento específico não fazem a coleta de forma adequada, causando mais problemas em vez de resolver o descarte.” A intenção do empresário é estender futuramente o projeto das cooperativas também para os EUA.

Lixo agrícola

Segundo Abílio, os estados da Flórida, Califórnia e New Jersey “juntos somam um volume de 12,8 milhões de toneladas de lixo plástico ao mês, provenientes do setor agrícola. Os aterros não têm capacidade para absorver este volume e o lixo plástico é incinerado ou enterrado”, lamenta.

A Sir International propôs um projeto de reciclagem para os agricultores de New Jersey, através

do Departamento de Agricultura do estado, para dar um destino mais saudável e produtivo ao lixo que hoje é perdido. O empresário explica que “esse lixo pode ser reaproveitado e transformado em produtos biodegradáveis como já é feito no Brasil”. A proposta já apresentada em New Jersey ganhou apoio do Departamento de Agricultura e está em fase de aprovação. O empresário acredita que “em setembro ou outubro o projeto deverá ser aprovado e até o final deste ano implantado”.

Reciclar para economizar

Cheio de ideias inovadoras, o engenheiro quer ser também o pioneiro na reciclagem de fibra de vidro. Segundo ele, “ainda não existe nenhuma empresa que faça isto”. O projeto já formatado será voltado à reciclagem de plástico e fibra de vidro provenientes do descarte da indústria automobilística, de barcos e de energia limpa movida a vento, que resultará na produção da ‘ecowood’, define.

O produto reciclado já existe no mercado, mas de acordo com Abílio, “a Sir Company aprimorou a tecnologia de produção e ele agora é também antichama, anti UV – raios ultravioletas e ganhou até aroma. Entre outras finalidades, as barras do composto ‘ecowood’ podem ser usadas para a confecção de móveis escolares e de casas”, complementa.

A exemplo do que já ocorre no Brasil, o engenheiro adianta que “quer produzir também aqui o tijolo ecológico destinado à fabricação de casas populares de projetos mutirão. O custo máximo do material empregado está estimado em torno de \$ 8 mil para

uma área de construção de 59 m². Essas são formas viáveis de tornar a construção de moradias para a população de baixa renda”.

Programas educacionais

Engajado em programas sociais junto à comunidade e com o intuito de promover a educação ambiental, a Sir International juntou-se no início do ano às escolas públicas de Miami-Dade para desenvolver a campanha ‘Go Green’ de reciclagem de equipamentos e acessórios eletroeletrônicos. A campanha combinou dois objetivos práticos e inteligentes em benefício da própria comunidade. Dando um descarte adequado ao que seria destinado ao lixo comum e à perda, a campanha propunha ao mesmo tempo colaborar na aquisição de sistema ‘wireless’ para os alunos da rede pública.

A iniciativa angariou fundos de \$7 milhões. Com os mesmos objetivos a Sir International dará continuidade à bem sucedida parceria que iniciou com as escolas públicas da área de Miami-Dade.

A próxima campanha ‘Go Green’ pretende envolver desta vez os hotéis na reciclagem do descarte de material eletroeletrônico.

Política ambiental

Na análise do empresário, “enquanto a política ambiental no Brasil é mais voltada ao social, nos EUA ela ganha um perfil mais empresarial e comercial”. Por outro lado, lembra que se trata de uma questão de conscientização geral sobre a importância do tema, para a qual se demonstra disposto a investir esforços, educando o público, as autoridades e o empresariado.

Gerador de ideias, Abílio quer aprimorar os projetos que já estão em funcionamento sempre em busca de soluções viáveis que garantam a qualidade e a preservação do meio ambiente. Outro deles, ainda em fase de implantação, é o da reciclagem do óleo caseiro utilizado nas frituras e que também pode ser transformado em produto biodegradável. Para isso, os caminhões que já fazem a coleta dos demais descartáveis terão acolhidos recipientes próprios para o armazenamento do óleo descartado. Ele adianta que o projeto será iniciado no Brasil com futuras intenções de estender-se também para os EUA.

Ele explica que “há várias formas inteligentes e saudáveis de reutilizar o lixo ao transformá-lo em matéria prima, dando um destino para o que seria descartado, acumulado e perdido. É uma questão de conscientização e o Brasil está mais à frente dos EUA. Lá, temos em funcionamento sistemas biodigestores desenvolvidos com sucesso comprovado”.

O engenheiro ensina que “sobras de comida são fonte de energia. Quando entram em decomposição os alimentos descartados produzem um gás natural, que pode ser convertido em energia para abastecer determinados ambientes”. Um exemplo deste processo de reaproveitamento pode ser visto no projeto desenvolvido pela Sir Company para o Zoológico de São Paulo. “A energia que abastece o local onde ficam os répteis e os veículos do Zoológico é obtida desta forma, através do sistema biodigestor que implantamos”, cita orgulhoso.

Ampliando fronteiras

A especialidade do empresário em assuntos de reciclagem e conservação do meio-ambiente chegou também aos ouvidos das autoridades na Índia. O brasileiro acaba de ser convidado para implantar o sistema de reciclagem de tecnologia eletroeletrônica do país e também para ser o palestrante principal sobre o tema na conferência de gerenciamento da perda do lixo eletrônico, que será promovida em setembro próximo pela Universidade de Annamalai com o apoio do governo da Índia.

Comprometido com os próprios objetivos, o engenheiro Abílio se propõe a crescer e multiplicar, porém sem perder de vista os princípios que o levaram a se especializar no assunto e a fundar a empresa. Quer continuar fazendo de seu negócio propostas de soluções ambientais viáveis.

Mais vistos para mão de obra qualificada nos EUA

EUA demonstram carência de profissionais em áreas como engenharia



Janet Napolitano, chefe do DHS

Os vistos H1B são usados principalmente pelas empresas de alta tecnologia e destinados aos profissionais estrangeiros com título universitário que desempenham trabalhos especializados que requerem conhecimentos teóricos ou técnicos.

Um programa bem definido de trabalhadores especializados pode ajudar os Estados Unidos a sair mais rápido da recessão além de proporcionar fundos para o treinamento da futura força de trabalho de alto nível, revelou uma análise do Instituto Brookings.

“Os trabalhadores especializados são muito importantes no momento em que os Estados Unidos estão tratando de recuperar-se desta recessão e entrando em uma nova economia”, disse Neil Ruiz, pesquisador do Instituto Brookings, em Washington. “Isto é muito importante, sobretudo a nível regional”.

O programa deve responder às diferentes necessidades das economias locais: algumas precisam mais de engenheiros; outras, mais de cientistas ou professores universitários, ou mesmo médicos e enfermeiras, profissões que o sistema educacional

dos Estados Unidos não está suprindo suficientemente.

Por exemplo, em San Francisco e no Vale do Silício, há uma tremenda demanda por engenheiros em computação, enquanto em Columbus, Indiana, há a necessidade de engenheiros industriais para a indústria manufatureira. Outro exemplo é Long Beach, Califórnia, onde a maior demanda destes vistos é para trabalhadores médicos.

Sobretudo, um programa deste tipo deveria responder às necessidades da economia atual e do futuro, e não à política, como ocorre quase sempre neste tipo de temas, tão controversas.

“Deveríamos ter, como têm outros países, uma comissão ou painel, não partidário, que veja os dados e as necessidades locais e decida que tipo de vistos são necessários”, disse Ruiz, co-autor de um novo relatório sobre a demanda de trabalhadores imigrantes nas áreas metropolitanas dos Estados Unidos.

O conteúdo do relatório

O relatório analisa o funcionamento dos vistos H1B, um programa de trabalhadores especializados que existe desde 1990 para dar permissões de trabalho e residência temporária a profissionais de alto nível para trabalhar em empresas americanas.

A demanda por este tipo de vistos flutua com os ciclos políticos e econômicos e segundo a necessidade local. Mas o programa criado em Washington é “tamanho único” para todo o país e tem um limite de vistos anuais – exceto as universidades, que não têm limites para este tipo de profissionais que podem patrocinar.

O assunto é controverso, porque alguns acham que as empresas preferem contratar

trabalhadores estrangeiros para pagar um salário mais baixo e ter mais controle sobre eles do que teriam sobre os cidadãos.

Este é um dilema que o relatório não resolve, mas, se os Estados Unidos estão formando menos profissionais de certas áreas, parte do problema recai nas limitações do sistema educacional americano.

Por exemplo, o relatório lembra que mais da metade dos licenciados em engenharia do mundo estão na Ásia, 17% na Europa e só 4% nos Estados Unidos. Coreia do Sul, Taiwan e Japão têm mais formados em engenharia e em ciências naturais do que os Estados Unidos, embora a população deste país seja maior.

O programa H1B já tem uma característica que favorece a formação destes profissionais nos Estados Unidos: o dinheiro que pagam os empregadores pelos vistos distribui-se por intermédio do Departamento do Trabalho e da Fundação Nacional de Ciências.

Los Angeles, por exemplo, recebe a maior quantidade do país: \$30 milhões que vai para o treinamento profissional para outros profissionais técnicos de diversos níveis de especialização. “Lamentavelmente descobrimos em nosso estudo que o dinheiro não é distribuído equitativamente”, disse Ruiz.

Brookings espera que seu estudo possa ser utilizado pelo Congresso quando for discutir um dos vários projetos de lei que estão pendentes sobre o aumento dos vistos para trabalhadores especializados. No obstante, destacou Ruiz, o mesmo pode ser dito em relação aos trabalhadores não especializados, pois a política nacional não responde às necessidades locais.



Cada vez menos imigrantes vêm tentar a sorte nos Estados Unidos

Diminuem detenções de indocumentados

Imigrantes ilegais não têm maior interesse em vir para os EUA a qualquer custo

DA REDAÇÃO COM AP — As detenções de pessoas nos Estados Unidos por violar as leis federais de imigração caíram ao mais baixo nível em 40 anos, como reflexo do decréscimo de tráfego de imigrantes não autorizados provenientes do México, divulgou o governo nesta quarta-feira (18). Ao mesmo tempo, a quantidade de suspeitos registrados pelo Corpo de Sheriffs dos Estados Unidos por causa de crimes vinculados à imigração aumentou drasticamente, um indício de que os órgãos policiais estão sendo mais rigorosos.

Em um relatório, o Gabinete de Estatísticas Judiciais disse que a quantidade de prisões relacionadas à imigração vem diminuindo continuamente. Chegou a 516.992 detenções em 2010, seu menor nível desde 1972. Alcançou 1,8 milhão em 2000.

“Provavelmente entre as razões deste decréscimo estão a debilitação da economia americana, maior estabilidade econômica em algumas áreas do México, maior vigilância dos Estados Unidos na fronteira e no interior do país, assim como a diminuição na taxa de natalidade no México”, disse

Nestor P. Rodríguez, professor de Sociologia da Universidade do Texas.

“Por outro lado, as prisões efetuadas pelas autoridades federais por crimes contra as leis de imigração estão aumentando, sem dúvida em parte porque há mais determinação em aplicar a lei”, afirmou Rodríguez, que há décadas vem estudando a imigração de latinos e o impacto das políticas americanas sobre as comunidades de imigrantes.

Os suspeitos detidos pelo Corpo de Sheriffs por crimes federais de imigração subiram de 8.777 em 1994 para 82.438 em 2010. Durante um período de sete anos, concluído em 2010, o total de agentes de fronteira quase duplicou, passando de 10.819 para 20.558, informou o estudo.

Mais de oito em cada 10 estrangeiros que podiam ser deportados em 2010 eram mexicanos. Uma parte cada vez maior dos estrangeiros que não atendem aos requisitos para viver nos Estados Unidos provém de países centro-americanos: 12% em 2010, um aumento significativo em comparação aos 3% registrados em 2002.

IMIGRAÇÃO

Phone: **+1 305-372-0222**

Marque sua consulta hoje ou então mande suas perguntas para attorney@kravitzlaw.com

Temos mais de 30 anos de experiência na lei de imigração

Visite o nosso escritório: 800 Brickell Avenue, Suite #701, Miami, Florida 33131

Visite-nos online: www.kravitzlaw.com

AVISO LEGAL: A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve ser baseado apenas em publicidade. Antes de decidir, solicite informações sobre nossas qualificações e experiência.





IMIGRAÇÃO



A Administração do presidente Obama anuncia Processo de Ação Adiada para Jovens

O governo vai parar de deportar e começará a conceder **carteiras de motorista e autorizações de trabalho** aos jovens imigrantes indocumentados que chegaram nos EUA com menos de 16 anos.

De acordo com esta medida, os imigrantes elegíveis para este status deverão preencher os seguintes requisitos:

- Ter entrado nos Estados Unidos antes de ter completado 16 anos
- Ter morado nos Estados Unidos continuamente por pelo menos cinco anos antes de 15 de junho de 2012 e estar vivendo nos Estados Unidos
- Deve atualmente estar numa escola, ter-se formado num curso secundário, ter obtido um certificado GED (Desenvolvimento de Educação Geral), ou ter servido a Guarda Costeira ou se alistado nas Forças Armadas dos Estados Unidos.
- Não pode ter sido condenado por nenhum crime, um delito grave, ou vários delitos menores, ou ainda representar uma ameaça à segurança nacional ou à segurança pública.
- Não pode ter mais de 30 anos de idade.

Entre em contato com o escritório de advocacia de Grant Kaplan para uma consulta GRATUITA para discutir a possibilidade de solicitar sua regularização sob o novo Processo de Ação Adiada para Jovens.

VOCÊ ACREDITA QUE VOCÊ OU ALGUM MEMBRO DA SUA FAMÍLIA PODE SER ELEGÍVEL PARA ESTA NOVA LEI?

TEM DÚVIDAS SOBRE ESTA LEI?

PRECISA MAIS INFORMAÇÕES SOBRE A ELIGIBILIDADE?

LIGUE AGORA MESMO PARA UMA CONSULTA GRATUITA!

Estamos disponíveis 24 horas para emergências!



7100 West Camino Real – Suite 100
Boca Raton, FL – 33433

(561) 347-8337

www.american-immigration-lawyer.com

Medida assinada por Obama não é legalização

Advogado Max Whitney alerta imigrantes para evitar o conto do notário aplicado por pessoas inescrupulosas

Max Whitney está preocupadíssimo com a desinformação que vem tomando conta de setores da comunidade brasileira no que se refere à medida provisória assinada pelo presidente Barack Obama no mês passado.

Por conta disto, muita gente já está procurando os chamados notários, ou paralegals, para entrar com solicitação junto ao Departamento de Imigração e Cidadania dos EUA a fim de obter o que muitos acreditam ser sua legalização.

Aqui, vale lembrar o ditado brasileiro, “se a esmola é demais, o santo desconfia”. Isto é, as pessoas estão iludidas ou sendo enganadas por gente inescrupulosa que está vendendo gato por lebre.

“É incrível. Muita gente está pagando até \$2,5 mil para alguns notários para preparar a documentação acreditando que, com isto, vai tornar-se cidadão americano. Alguns até me perguntam se já podem votar na próxima eleição”, comentou Whitney, incrédulo.

Isto tudo não passa de mau aconselhamento e desinformação. Whitney conta que as consequências podem ser muito piores do que os incautos imaginam. “Além de serem vítimas, as pessoas desinformadas podem inclusive estar colocando em risco a possibilidade de se legalizar no futuro. Não vale a pena arriscar-se somente para conseguir tirar uma carteira de motorista ou uma autorização de trabalho temporária”, alerta o advogado.

Somente jovens serão beneficiados

Em resumo, a medida assinada pelo presidente apenas dá direito aos chamados DREAMers tirarem uma autorização de trabalho, obter um número de Social Security e consequentemente a carteira de motorista. “Porém, isto não significa que os jovens entre 16 e 30 anos estejam tornando-se residentes permanentes. O que eles conseguiram foi somente um alívio por dois anos, renováveis por mais dois anos, mas não têm direito a sair do país, a votar ou qualquer outro privilégio reservado aos cidadãos ou mesmo aos portadores de green card”, destaca Whitney.

Portanto, neste momento, o que as pessoas podem fazer é ir juntando evidências

para comprovar residência no país (precisa ter vivido ininterruptamente por cinco anos nos EUA), pegar histórico escolar, enfim, tudo que possa ajudar no processo para obtenção deste alívio temporário. “O governo ainda não forneceu as diretrizes para que as pessoas possam dar entrada nos documentos, ou mesmo determinou quanto será cobrado de cada solicitante”, explicou Whitney.

O Departamento de Segurança Interna (DHS, na sigla em inglês) pediu dois meses após a data da assinatura da medida (19 de junho) para divulgar quais documentos serão necessários apresentar para que o solicitante consiga ser beneficiado com a medida presidencial. “Desta maneira, ninguém está autorizado a cobrar quantias absurdas porque isto se configura um tipo de estelionato”, afirmou o advogado.

Para finalizar, ele ratificou que as pessoas devem mesmo procurar informações com advogados devidamente regulamentados e licenciados pela Ordem de Advogados da Flórida, entidade responsável pela habilitação profissional dos advogados no estado da Flórida. Quem procurar pessoas não autorizadas, pode ser lesado financeiramente e, pior ainda, comprometer uma futura legalização, quando for promulgada uma lei para regularizar os imigrantes indocumentados. “É muito importante ressaltar que, se constatada a fraude migratória, a pessoa perde qualquer direito a benefício migratório futuro e fica proibida para sempre de regularizar seu status migratório nos EUA”, finalizou Max Whitney.

Sobre a medida, o AcheiUSA publicou artigos dos advogados Yara Morton e Richard Lind e um questionário detalhado na edição nº 406, um artigo também esclarecedor sobre este tema, redigido pelo escritório de advocacia Wites & Kapetan na edição nº 407 e um alerta feito por Genilde Guerra a respeito da contratação de pessoas inabilitadas para representar um cliente juridicamente na edição nº 408. Todos os artigos encontram-se disponíveis na versão online do website www.acheiusa.com e devem ser lidos com atenção para evitar que você se torne a próxima vítima.



*Comunidade Evangélica
Internacional Zona Sul - Florida*

**Venha
receber
uma palavra
de Fé
e Ousadia!**

Service Time:

Sunday 10am - English • 6 pm - Portuguese

Wednesday 7:30 pm - Port • English

Saturday 8 pm - Port • English

954.421.7737

www.ceizsflorida.com

2205 West Hillsboro Blvd. Deerfield Beach, FL 33442

ESPORTES



Meia Ramirez, do Chelsea, deve ser presença confirmada no jogo contra o Milan do atacante Robinho

Chelsea x Milan, clássico europeu em Miami

Atual campeão da Europa e vice-campeão italiano jogam amistoso no Sun Life Stadium no dia 28 de julho

Depois do sucesso do amistoso realizado entre Barcelona e Chivas de Guadalajara no verão do ano passado, os organizadores esperam ver o Sun Life Stadium lotado novamente para assistir a um clássico do futebol europeu, reunindo o Chelsea Football Club, da Inglaterra, e AC Milan, da Itália.

O Chelsea vem credenciado, depois de vencer a Liga dos Clubes Campeões da Europa pela primeira vez em sua história. A equipe comandada por Roberto Di Matteo, que substituiu André Villas Boas, tem excelentes jogadores, como John Terry, Frank Lampard e Ashley Cole, da seleção inglesa; Juan Mata e Fernando Torres, da seleção espanhola; Petr Cech, da seleção checa, e os brasileiros David Luiz e Ramirez, da seleção brasileira.

Para reforçar a equipe, que deve disputar o campeonato mundial interclubes no Japão no final do ano, já contratou Marko Marin,

do Werder Bremen, e Eden Hazard, do Lille, pode anunciar em breve a chegada de Victor Moses, do Wigan, e do craque Oscar, do Internacional de Porto Alegre, que deve ser comprado por cerca de R\$ 80 milhões.

Dinheiro é o que não falta para o magnata russo Roman Abramovich, dono do clube londrino. E ele está satisfeito com Di Matteo, um técnico interino que assumiu a função de técnico e acabou efetivado no cargo, economizando um bom dinheiro porque seu contrato não é tão caro como o de seus antecessores.

Já o Milan parece estar fazendo o caminho inverso. Apesar de ter feito um bom campeonato italiano, onde conseguiu o vice-campeonato depois de uma intensa disputa com a Juventus de Turim, a equipe de Silvio Berlusconi dá mostras de que pretende fazer uma renovação.

A confirmação disto é a saída do zagueiro brasileiro Thiago

Silva e do atacante sueco Zlatan Ibrahimovic, ambos negociados para o Paris Saint Germain, da França, sob protestos da fanática torcida milanista. Tudo indica que Robinho também deve voltar para o Santos em uma troca envolvendo Rafael Cabral, goleiro titular do Santos e da Seleção Olímpica do Brasil, que despertou interesse dos dirigentes milanistas. Pato, que também está nos Jogos Olímpicos, pode transferir-se para outro clube, apesar de ser o namorado de Monica, filha de Silvio Berlusconi.

Para amenizar, o clube italiano fala em contratar alguns nomes. Leandro Damiano, do Internacional, é um dos nomes comentados para reforçar o time, que tenta voltar aos seus dias de glória.

Quem quiser assistir a este super jogo, deve reservar já seu ingresso pelo telefone (305) 943-6311. Mas não perca tempo porque em alguns setores já não há mais ingressos disponíveis.

Joel volta a ser pressionado



Derrota para o Corinthians deixa Joel Santana pendurado como técnico do Flamengo

A insatisfação da torcida do Flamengo com Joel Santana foi manifestada de uma maneira mais acintosa. Antes mesmo do fim do jogo contra o Corinthians, xingamentos eram proferidos contra o treinador e boa parte dos torcedores virou de costas para o

campo enquanto a bola rolava.

O técnico, é claro, deixou o campo com uma expressão tensa e com cara de poucos amigos. Joel sabia que, novamente, a pressão por sua saída voltaria à tona.

E as reclamações contra o trabalho do treinador não se restringiram aos torcedores rubro-negros.

O principal jogador do time, Vagner Love, fez críticas diretas ao seu comandante. Sem marcar há cinco jogos, o camisa 99 culpou a falta de criação do time.

— A bola não está chegando lá na frente. Não vou ficar na frente sozinho. Temos jogadores para fazer isso, mas não fazem — disparou.

O Artilheiro do Amor foi o único, por sua vez, a fazer críticas públicas a Joel Santana.

Enquanto torcedores ainda estavam no estádio protestando contra a atuação do Flamengo, alguns experientes jogadores do grupo tentavam explicar o resultado.

— A equipe não foi bem como esperávamos. Antes de tomar dois gols o time estava bem, estava chegando... Agora é levantar cabeça porque tem jogo no fim de semana — ponderou Léo Moura.

Mais realista do que o lateral, o volante Ibson repudiou totalmente o desempenho do time: — Não tem explicação. Erramos e acabamos perdendo o jogo.



MIAMI HEAT CORNER & BASQUETEBOL

Huertas mantém cautela sobre NBA após sondagens

Na última segunda-feira (16), durante o amistoso de preparação olímpica entre Brasil e Estados Unidos em Washington, um dos burburinhos no universo do basquete em fóruns virtuais e comentários na televisão ficou por conta da reflexão em cima de Marcelinho Huertas. Ao mesmo tempo em que reforça a sensação de ser uma presença obrigatória em quadra no time que vai aos Jogos de Londres, o destaque brasileiro na derrota para os EUA levantou a questão sobre como um armador deste nível técnico está fora da NBA.

Depois de um primeiro quarto quase perfeito, a seleção de Rubén Magnano acabou derrotada no teste por 80 a 69. No entanto, horas depois do jogo o jornalista John Schuhmann, do site da NBA, atentou para a impressionante estatística de que o Brasil, contando apenas os minutos em que Huertas esteve em quadra, teve vantagem de 60 a 57.

O principal armador da seleção brasileira foi o destaque de seu time, com 11 pontos e 13 assistências (todo o time dos EUA registrou 11 assistências). Huertas esteve em quadra por 30min13 e, coincidentemente, no momento em que descansou no banco, no segundo quarto, o time de Magnano definiu no ataque e tomou uma surra.

Apesar da exibição marcante no ginásio Verizon Center, com direito a elogios dos norte-americanos, Huertas continua com o pé atrás sobre uma eventual oportunidade na terra do basquete, em um dos times da principal liga do planeta. Atual campeão espanhol pelo Barcelona e um dos melhores armadores na Europa, o brasileiro recebeu nos últimos anos sondagens de equipes como New York Knicks, Dallas Mavericks e San Antonio Spurs, mas está cauteloso em relação a uma aventura na NBA neste ponto da carreira.



Marcelinho Huertas e Deron Williams



BOLETIM COPA 2014



Bebeto e Ronaldo autografam planta de estádio

Ronaldo e Bebeto dão credibilidade à Copa de 2014

O diretor executivo de operações do COL (Comitê Organizador Local) da Copa do Mundo de 2014, Ricardo Trade, disse nesta quarta-feira (18) que os ex-craques Bebeto e Ronaldo têm uma "importância fundamental" e "dão mais credibilidade" ao evento.

"Bebeto e Ronaldo são grandes estrelas do nosso futebol e trazem para nós um conhecimento grande por serem campeões mundiais e conhecerem como funciona uma Copa dentro de campo. Isso faz toda a diferença e nos dá muita credibilidade. Eles sabem da importância de cada detalhe para que o evento seja um sucesso", explica o executivo.

Os dois ex-jogadores fazem parte do conselho de administração do COL junto com o presidente da CBF (Confederação Brasileira de Futebol), José Maria Marin. Ronaldo, que fez parte do grupo que conquistou o tetra em 1994 e foi o grande protagonista do penta de 2002, assumiu o cargo em dezembro do ano passado e Bebeto, que foi decisivo em 1994, chegou ao seu posto em fevereiro do último ano.

"Eles têm um carisma enorme com a população e com a mídia, o que nos ajuda muito a levar o projeto da Copa do Mundo para todas as cidades", explica Ricardo Trade, que deu o exemplo de uma campanha lançada sobre o uso de capacetes nas obras dos estádios para evitar acidentes de trabalho, que contou com a participação ativa de Bebeto.

MAIS DESTINOS NO BRASIL.

American Airlines | AA.com



Em seu retorno, Luis Fabiano não tem sido unanimidade junto à torcida tricolor

Fabuloso pode sair do São Paulo

Atacante pensou em conversar com a diretoria para deixar o clube, mas voltou atrás

Não é de hoje que a relação de Luis Fabiano com a torcida do São Paulo é conturbada. Depois da derrota por 1 a 0 para o Vasco, o atacante, poupado das críticas vindas das arquibancadas, foi questionado sobre as vaías durante e depois do jogo:

- A torcida não poupou ninguém e alguns ainda me criticaram. Vamos pensar agora e, durante esses dias, repensar. Com a cabeça fria vamos analisar o que é bom para mim e bom para o São Paulo. Vamos ver o que vai acontecer.

Recentemente, depois da eliminação para o Coritiba na Copa do Brasil, Fabuloso revelou que chegou a pensar em conversar com a diretoria sobre o seu futuro. Segundo o atacante, ele tem propostas para sair. Isso porque foi chamado de pipoqueiro por alguns torcedores no jogo contra a Portuguesa, quando todos foram criticados. Na oportunidade, por suspensão, ele não atuou.

Depois disso, Luis Fabiano retornou

diante do Cruzeiro, quando fez um gol e perdeu um pênalti. Após punição do Superior Tribunal de Justiça Desportiva (STDJ), não enfrentou o Coritiba e voltou na última na quarta-feira (18), diante do Vasco.

Desde as duas primeiras passagens, entre 2001 e 2003, a relação do camisa 9 com a torcida é de amor e ódio. Alguns aplaudem, mas outros o criticam. No último jogo, foi o único entre os jogadores que teve o nome ovacionado. Mesmo assim, deixou o campo irritado, o que já havia acontecido no intervalo, quando fez críticas ao time.

Luis Fabiano é a contratação mais cara da história do São Paulo. Ano passado, o clube investiu R\$ 17,5 milhões por sua contratação. Ele estava no Sevilla (ESP) e retornou depois de oito anos na Europa.

Acompanhe abaixo classificação completa do campeonato brasileiro atualizada em 18 de julho.

TIME	PG	J	V	E	D	GP	GC	SG	(%)
1 Atlético-MG	25	10	8	1	1	19	7	12	83
2 Vasco	23	10	7	2	1	17	11	6	77
3 Fluminense	19	9	5	4	0	16	6	10	70
4 Grêmio	↑ 3 18	10	6	0	4	15	10	5	60
5 Botafogo	↓ 1 17	10	5	2	3	21	15	6	57
6 Cruzeiro	↑ 4 17	10	5	2	3	14	11	3	57
7 São Paulo	↓ 2 16	10	5	1	4	12	11	1	53
8 Internacional	↓ 2 16	10	4	4	2	13	10	3	53
9 Ponte Preta	↓ 1 15	10	4	3	3	13	12	1	50
10 Flamengo	↓ 1 15	10	4	3	3	15	16	-1	50
11 Náutico	↑ 1 13	10	4	1	5	13	17	-4	43
12 Sport	↓ 1 12	10	3	3	4	11	14	-3	40
13 Corinthians	↑ 1 11	10	3	2	5	10	12	-2	37
14 Santos	↓ 1 10	10	1	7	2	7	7	0	33
15 Portuguesa	8	10	2	2	6	6	14	-8	27
16 Figueirense	8	9	1	5	3	11	14	-3	30
17 Coritiba	7	9	2	1	6	14	20	-6	26
18 Bahia	7	9	1	4	4	7	12	-5	26
19 Palmeiras	6	9	1	3	5	8	11	-3	22
20 Atlético-GO	2	9	0	2	7	4	16	-12	7

PG - pontos ganhos; J = jogos; V - vitórias; E - empates; D - derrotas; GP = gols pró; GC - gols contra; SG - saldo de gols; (%) - aproveitamento

■ ZONA DE CLASSIFICAÇÃO PARA A LIBERTADORES
 ■ ZONA DE REBAIXAMENTO

GALOPANDO NA FLÓRIDA

Eduardo Garcia

A História das Drogas na América (Parte II)



Um treinador na Pensilvânia foi preso recentemente depois de evidências e testemunhos confirmarem que ele usou substâncias anabolizantes nos cavalos

Como o uso de Butazolidan e Lasix tornou-se mais comum, foram elaborados relatórios estatísticos em relação ao volume das lesões, mas revelaram-se inconclusivos. Três importantes relatórios da NASRC (Associação Nacional dos Comissários de Corrida do Estado) chegaram à conclusão de que um programa de medicação controlada não altera o percentual de cavalos lesionados. Em 1976, o conselho da Califórnia recebeu a aprovação da American Humane Society. Mas isso não impediu os protestos da Society of the Prevention of Cruelty to Animals, que alegou que o Butazolidan era um agente mascarante de medicamentos proibidos, uma reivindicação que também se aplicaria a Lasix.

Butazolidan e Lasix foram declarados culpados por um aumento na lesões dos cavalos. O veterano jóquei Herb Hinojosa foi citado no Horseman's Journal de junho de 1978, dizendo que a preocupação não era com a saúde dos cavalos e sim com a programação. Quanto mais cavalos corressem, mais dinheiro seria arrecadado.

Nick Jemas, diretor-gerente do Jockeys' Guild, foi citado nesse mesmo assunto, comentando: "A partir dos relatos que eu tenho recebido, mais cavalos parecem estar com lesões do que nunca." Jemas, no entanto, pensava que era um erro culpar Butazolidan e Lasix, quando os criminosos

reais eram drogas muito mais fortes, tais como methodone, xilocaína, reserpina, dilaudid, e o principal culpado, Sublimaze.

Vendida para os seres humanos como Fentanyl, Sublimaze era em baixa dosagem, uma droga terapêutica de efeito alto. Foi descrito como um narcótico rápido e de curta duração. Dr. George Maylin, professor de toxicologia da Universidade de Cornell e chefe do programa de testes de drogas, descreveu Sublimaze como uma droga que dá a um cavalo um sentimento de bem-estar, concluindo que "eles nem sabem que têm pernas".

Finalmente, em 1979, um teste reagente para Sublimaze foi descoberto. Mas logo depois, uma nova droga chamada Stadol surgiu no mercado. Depois de apenas alguns meses, Stadol foi detectado no cavalo Quill Prince, que havia ganho em Aqueduct. Isso levou a uma suspensão de 45 dias do treinador Pete Ferriola. Drogas mais novas continuaram a aparecer para as quais não havia nenhum teste.

(continua na próxima semana)

Esta coluna tem o patrocínio de Cheap Repo Auto Sales (954-956-8000). Para anunciar aqui: eidsolutions@yahoo.com

Eduardo Garcia, jornalista com passagem por diversos veículos de comunicação no Brasil, especializado em cavalos de todas as raças e esportes. Cavaleiro da Federação Paulista de Hipismo por mais de 25 anos.



EID SOLUTIONS, INC

ENGLISH AND BRAZILIAN
PORTUGUESE LESSONS

WWW.EIDSOLUTIONS.NET | 954.701.4221

CARS

CHEAP AUTO REPO SALES

LIGUE AGORA! (954) 956-8000

Festival do Cinema Brasileiro em Miami é uma das principais atrações no mês de agosto

A 16ª edição do Festival reúne as melhores produções recentes brasileiras entre os dias 18 e 25 de agosto

O Festival do Cinema Brasileiro volta outra vez à cidade onde tudo começou há 16 anos. A partir desta semana, o AcheiUSA publicará semanalmente sinopses dos filmes que serão exibidos durante o Festival, tanto na mostra competitiva como na paralela.

O Inffinito apresenta a mais recente safra do cinema brasileiro, com exibições inéditas nos Estados Unidos de filmes como Xingu, de Cao Hamburger e O Palhaço de Selton Melo, e mostra de documentários sobre música brasileira.

O Brazilian Film Festival de Miami, evento oficial do Circuito Inffinito de Festivais, promovido pelo grupo Inffinito, consolidou-se como porta de entrada para exibição do melhor da produção cinematográfica brasileira à audiência norte-americana. Celebrando sua 16ª edição em Miami, o Festival traz diversidade de estilos e temas, acessibilidade ao grande público, preços populares e qualidade na curadoria, que fazem do evento uma oportunidade imperdível para os amantes de cinema e da cultura brasileira.

Todos os filmes apresentados no Festival são estreias em Miami e muitos fazem sua estreia internacional. A programação representa o melhor da mais recente safra do cinema brasileiro, entre curtas e longas-metragens. Todos os filmes são exibidos com legendas em inglês. A abertura do Festival acontece no dia 18 de agosto com a premiere americana do premiado filme O Palhaço, o segundo longa metragem dirigido por Selton Mello, em exibição especial e gratuita no Wallcast do New World Symphony (500 17th Street Miami Beach), às 20:30h, aberta ao público.

Entre os filmes selecionados para a mostra competitiva pelo



"E ai... comeu?" será exibido no Festival de Cinema

prêmio do público, encontram-se Capitães de Areia, de Cecília Amado; Totalmente Inocentes, de Rodrigo Bittencourt; E Ai, Comeu?, de Felipe Joffily, e Dois Coelhos, de Afonso Poyart, entre outros.

Mostra especial também deve atrair atenção do público

Além da mostra competitiva no Colony Theatre (1040 Lincoln Road, Miami Beach), o Brazilian Film Festival apresenta também a Mostra Especial na Miami Beach

Cinematheque (1130 Washington Avenue, Miami Beach), entre 19 e 24 de agosto, com a exibição de documentários e filmes de ficção produzidos entre 2011 e 2012 no Brasil. A programação inclui títulos como Jorge Mautner—O Filho do Holocausto, de Pedro Bial e Heitor D'Alincourt; Coração do Samba, de Thereza Jessouroun, e Meu País, entre outros. O longa Xingu, de Cao Hamburger, será a atração da noite de encerramento do Festival, em 25 de agosto, às 21 horas,

no Colony Theatre.

A curadoria do Circuito Inffinito de Festivais 2012 é composta pelas produtoras Paula Barreto e Clélia Bessa, a diretora da Oi Futuro Maria Arlete Gonçalves, Ruth Albuquerque, produtora audiovisual e advogada especializada em Direito Autoral, e Jorge Peregrino, vice-presidente sênior da Paramount Pictures International para a América Latina e Caribe, onde permaneceu até janeiro de 2012.

Ingressos para as sessões do Brazilian Film Festival of Miami no Colony Theatre estão disponíveis online através do site www.ticketmaster.com, \$10 por sessão. Ingressos podem ser comprados online até às 16 horas do dia de cada sessão. Após este horário, os ingressos ficam disponíveis na bilheteria do cinema. A compra de ingressos antecipada é recomendada em função da lotação das salas.

Um número limitado de passes VIP (\$150) e passes Festival Fans (\$100) estão disponíveis no Ticketmaster. Passes VIP garantem o acesso para todas as sessões do Festival, noite de abertura, after party no Bâoli Miami, festa de encerramento no Shore Club Hotel e diversas outras atrações.

Inffinito é sinônimo de festival de cinema

Fundada em 1995 pelas sócias Adriana L. Dutra, Cláudia Dutra e Viviane B. Spinelli, a Inffinito é hoje uma das mais importantes produtoras culturais do Brasil e a maior vitrine do cinema nacional no exterior.

O grupo, que compreende a Inffinito Núcleo de Arte e Cultura, Inffinito Eventos e Produções (Brasil) e Inffinito Foundation (EUA), tem como objetivo a prospecção no exterior de novos negócios para o

Brasil, inserindo no mercado internacional os produtos, serviços e turismo brasileiro.

Além do Circuito Inffinito de Festivais – o único circuito de festivais de cinema brasileiro no mundo –, a empresa também produz filmes em todos os formatos: curtas, médias e longas, e produtos para a TV. Na lista estão: o documentário Fumando Espero (2009), de Adriana L. Dutra; Fumando Espero, a Série (exibida no Canal Brasil); Pioneiros, documentário de Viviane B. Spinelli e Dulce Bressane (2008); e Caravana MT: Concertos pela Paz no Trânsito (2008), de Viviane B. Spinelli, entre outros.

A Inffinito é ainda responsável pela realização de eventos culturais no Brasil como o Cinema da Gente, Verão do Rio, Conexão Samba, Redecard Conexão Brasil, B-a-bá do Cinema Nacional, Projeto Ecocine & Expo Lamsa – Arte de Comunidade, entre muitos outros.

O Festival do Cinema Brasileiro tem o patrocínio da SAV/MinC (Secretaria de Audiovisual/Ministério da Cultura do Brasil), a American Airlines, como companhia aérea oficial, Shore Club Hotel, hotel oficial, Stella Artois, cerveja oficial. Tem ainda apoio governamental do Consulado Geral do Brasil em Miami, Miami-Dade County Tourist Development Council, Miami-Dade County Department of Cultural Affairs, Cultural Affairs Council, Miami-Dade County Mayor and Board of County Commissioners Miami Dade County, Miami Beach VCA e City of Miami Beach. O festival tem apoio da Viscayne Building, Elo Company, Neiman Marcus, Bâoli Restaurant e Piola e apoio de mídia do AcheiUSA Newspaper, Selecta Magazine e Acontece.com.

TENHA A CASA MOBILIADA DOS SEUS SONHOS

Urbano's Furniture

Preço de brasileiro para brasileiro!

Entrega rápida!

Melhores preços que as grandes lojas!

REVENDEDOR AUTORIZADO DAS MELHORES MARCAS DE MÓVEIS E COLCHÕES

ASHLEY
COASTER
UPDATED
ACME

2708 N. STATE ROAD 7 (441) • MARGATE, FL (954) 978-2730



Atlantic Coast Dentistry
Dra. Andrea Cardoso

Dentista Brasileira

EXAME COMPLETO \$69
Inclui radiografias e limpeza

(954)
360-2989

Horário de funcionamento:
Seg a Qui: 9am - 5pm
Sexta: 9am - 4pm

Moldeiras de Clareamento
(Superior e inferior) \$50
Válido para agosto/setembro 2012

Clareamento Profissional (Laser) \$270

• Extração • Tratamento de Canal
• Dentaduras • Coroas • Obturação
• Pontes • Parciais

434 W. Hillsboro Blvd. - Deerfield Beach

O paciente e qualquer pessoa responsável pelo pagamento tem o direito de recusar a efetuar o pagamento, cancelar o pagamento ou ser reembolsado por qualquer outro serviço. Válido para exames ou tratamentos realizados em até 72 horas da saída desta publicação anunciando nossos especiais. (Ofertas não válidas com seguro)

Mais uma semana repleta de estreias

The Dark Knight Rises é o lançamento mais aguardado da temporada neste verão americano

O retorno da figura mítica de Batman em *The Dark Knight Rises* atrai a atração da maioria dos cinéfilos, sobretudo dos jovens que devem lotar as salas de cinema para assistir à nova aventura do Homem Morcego, interpretado por Christian Bale.

Mas a semana reserva outras opções, inclusive um filme francês e outro japonês para os amantes dos cineastas estrangeiros. Aqui publicamos alguns dos filmes que estarão nas telas grandes e até em IMAX, que deve ser a melhor alternativa para os fãs de Batman desfrutarem completamente da saga do super herói.

Shut Up and Play the Hits

Documentário dirigido por Dylan Southern e Will Lovelace, que estreou no dia 18, mostra o show final da banda LCD Soundsystem, realizado no dia 2 de abril de 2011, no Madison Square Garden, em Nova York. O líder do LCD James Murphy fez a opção consciente de acabar com uma das mais reverenciadas e influentes bandas de sua geração, no auge de sua popularidade, garantindo que a banda saíria por cima, com o maior e o mais incrível concerto de sua carreira. *Shut Up and Play the Hits* é simultaneamente um documentário sobre a performance irretocável e um retrato intimista de Murphy, enquanto ele navega entre as ramificações pessoais e profissionais de sua decisão.

The Well-Digger's Daughter

Daniel Auteuil é o diretor e o ator principal de *The Well-Digger's Daughter*, filme francês ambientado na Provence durante a primeira Guerra Mundial. Daniel Auteuil é o escavador de poços Pascal, um viúvo que vive com suas seis filhas. Patricia (Astrid Berges-Frisbey), a mais velha, voltou para casa vinda de Paris para ajudar a criar suas irmãs, e Pascal sonha em casá-la com seu fiel amigo Felipe (Kad Merad).

THE DARK KNIGHT RISES

Com certeza, a estreia mais aguardada da temporada. Christopher Nolan dirige *The Dark Knight Rises*, a saga de Batman, interpretado por Christian Bale. O filme tem grande elenco—Michael Caine (Alfred), Gary Oldman (Jim Gordon), Tom Hardy (Bane), Anne Hathaway (Catwoman) e Joseph Gordon-Levitt (John Blake). Oito anos após seu desaparecimento no meio da noite, onde passou de super herói para fugitivo, o personagem ressurge. Assumindo a culpa pela morte do promotor Harvey Dent, o Cavaleiro

Negro sacrificou tudo por aquilo que ele e comissário Gordon esperavam ser para o bem de todos. Por um tempo a mentira funcionou, quando os criminosos em Gotham City foram massacrados sob o peso de um ato anti-crime. Mas tudo vai mudar com a chegada de uma artilosa gata ladra com uma misteriosa agenda. Muito mais perigoso, entretanto, é o surgimento de Bane, um terrorista mascarado cujos planos impiedosos para Gotham levam Bruce Wayne (o alter ego de Batman) a deixar seu auto-exílio.

But mesmo com os dons da capa e do capuz, Batman pode não ser páreo para Bane. Christopher Nolan utilizou câmeras IMAX por muito mais tempo do que fizera antes em *The Dark Knight*, que se tornou um marco por ter sido a primeira vez em que um longa metragem foi filmado parcialmente com câmeras em formato grande. Por conta disto, Nolan sugere aos espectadores assistir ao filme num cinema com tela IMAX para capturar a essência da tecnologia aplicada.



Mas, quando ela engravida de um jovem e rico piloto (Nicolas Duvauchelle) que logo a abandona para ir à guerra, Pascal precisa arcar com as consequências.

Hara-Kiri

Outro filme estrangeiro. Falado em japonês, o filme *Hara-Kiri*, dirigido por Takashi Miike e estrelado por Ebizo Ichikawa, conta a história de um misterioso samurai que bate à porta de seu senhor feudal, exigindo uma morte honrada pelo

ritual de suicídio em seu quintal. O senhor o ameaça com o conto brutal de Motome, um jovem e desesperado ronin que fez um pedido semelhante com segundas intenções, apenas para ter um fim medonho. Destemido, o samurai começa a contar sua própria história, com um final que ninguém poder prever.

Grassroots

O filme de Stephen Gyllenhaal concentra-se na história de um

jornalista recentemente demitido que concorda relutantemente ser a ponta de lança da campanha de um amigo excêntrico para a vereança de Seattle, um antigo motorista de triciclo com uma paixão ardente pelo Monorail. No elenco, Jason Biggs, Cobie Smulders, Joel David Moore, Lauren Ambrose, Cedric the Entertainer e Tom Arnold.

Ruby Sparks

Este filme de Jonathan Dayton e

Valerie Faris estreia no próximo dia 25. Com um elenco formado por Paul Dano, Zoe Kazan, Annette Bening, Deborah Ann Woll, Steve Coogan e Elliot Gould, a história gira em torno de um jovem escritor que alcança o sucesso cedo em sua carreira, mas depois começa a enfrentar problemas para criar. Numa tentativa de superar seu bloqueio de escritor, escreve sobre uma mulher que ele acha que o amará, e suas vontades em sua vida.

PROMOÇÃO EXCLUSIVA DiskDish, inc

Até 100 dólares de CASH BACK!

Para quem abrir uma conta NOVA com a DISHNETWORK até 31 de dezembro de 2012.

GLOBO RECORD HBTI TV BRASIL PFC

Pacotes Americanos a partir de \$24.99 por mês durante um ano!
3 meses de HBO GRÁTIS!
3 meses de SHOWTIME GRÁTIS!
DVR UPGRADE GRATIS, incluindo o de HIGH DEFINITION.

Chame agora mesmo:
(954) 788-7000 • (561) 200-8234
(305) 962-7750 • (772) 873-8787

6 TVs

INSTALAÇÃO GRÁTIS ATÉ

www.diskdish.com

AULAS PARTICULARES INGLÊS/PORTUGUÊS

Aperfeiçoe o seu inglês! Não importa o seu nível de conhecimento!

1 Apostila com tradução e pronúncia para iniciantes
2 Intérprete em entrevistas e corte
3 Preparação para cidadania
4 Notário público

Sua casa/escritório a partir de \$20⁰⁰ p/h*

Ligue Agora! (561) 542-3077

I.S.A. SCHOOL OF LANGUAGES
Licenciada na Flórida

*Mínimo de horas é necessário para os preços acima

Pr^a. Isa Levine

Prêmio AcheiUSA de Literatura - 2012 -



Vencedor \$1,200
Segundo lugar \$600
Terceiro lugar \$200

O AcheiUSA está promovendo, em parceria com o Consulado-Geral do Brasil em Miami, o Concurso AcheiUSA de Literatura, aberto aos brasileiros que vivem nos Estados Unidos. A idéia é dar uma oportunidade para revelar talentos escondidos, promover a língua portuguesa e preservar a cultura brasileira na comunidade. Este ano, o tema é livre, na categoria conto. São dois mil dólares em prêmios, além da publicação dos vencedores no AcheiUSA e no www.acheiusa.com.

PARTICIPE! As inscrições vão até 29 de setembro.

acheiUSA
Brazilian Newspaper



CONSULADO-GERAL DO BRASIL EM MIAMI

PRÊMIO ACHEIUSA DE LITERATURA 2012 CONTOS - TEMA LIVRE REGULAMENTO:

1. Este concurso é promovido pelo AcheiUSA Newspaper, com o patrocínio do Consulado-Geral do Brasil em Miami, e possui caráter exclusivamente cultural. Não se trata de sorteio e não é necessária a aquisição de qualquer produto, bem, ou serviço para inscrição dos participantes.
2. O Prêmio AcheiUSA de Literatura tem a finalidade de estimular o lado literário dos brasileiros residentes nos Estados Unidos e incentivar nossa cultura nos EUA, premiando trabalhos inéditos que versem sobre as experiências do imigrante brasileiro no exterior.
3. Este concurso é destinado exclusivamente a autores brasileiros, que residam nos Estados Unidos (sob qualquer status migratório) e que apresentem textos totalmente inéditos, ainda não publicados.
4. É vedada a participação no concurso de funcionários do Consulado-Geral do Brasil, do AcheiUSA Newspaper ou de seu website www.acheiusa.com, bem como de colaboradores regulares do jornal.
5. Para os fins previstos neste regulamento, serão considerados trabalhos inéditos aqueles que não tenham sido objeto de publicação até o encerramento deste concurso.
6. As inscrições das pessoas impedidas de participar deste concurso, quando identificadas, serão imediatamente invalidadas e desclassificadas.
7. Para concorrer, os participantes deverão enviar por correio, ou entregar na sede do AcheiUSA Newspaper, (seis) vias impressas de um conto de tema livre, cuja fonte de inspiração seja alguma experiência do autor como imigrante brasileiro, observado o limite máximo de 5.600 (cinco mil e seiscentos) caracteres (incluindo espaços). O endereço para inscrição é 816 SE 9th Street Suite E, Deerfield Beach, FL 33441 USA.
8. Os contos devem ser assinados com pseudônimos. Dentro do envelope e juntamente com 6 (seis) vias do conto, deverá ser inserido um envelope menor, lacrado, com apenas o pseudônimo subscrito do lado de fora do mesmo, e contendo em seu interior o nome verdadeiro do autor e os demais dados que permitam identificar e localizar o participante inscrito, como endereço, telefone e e-mail. Não serão aceitas, em hipótese alguma, inscrições via e-mail ou outro processo eletrônico.
9. Somente serão aceitas inscrições que preencham todas as condições previstas, realizadas dentro do período estabelecido e por meio dos procedimentos previstos neste regulamento. Os dados fornecidos pelo participante, no momento de sua inscrição, deverão ser corretos, claros e precisos. É de total responsabilidade do participante a veracidade dos dados fornecidos ao AcheiUSA.
10. Cada autor poderá participar do concurso com apenas um conto.
11. O prazo de envio dos contos encerra-se em 29 de setembro de 2012 (data de postagem no correio), às 18 horas. Não serão aceitos os contos cuja data de postagem no correio ou de entrega na sede do AcheiUSA ultrapasse esse prazo.
12. Todos os contos serão analisados por uma Comissão Julgadora, composta por representantes do Consulado-Geral do Brasil em Miami e pela equipe de jornalistas do AcheiUSA, bem como por outros jornalistas, professores e escritores convidados, cujas decisões serão soberanas e irrecorríveis. A avaliação dos contos será realizada com base nos critérios de adequação ao regulamento e tema propostos, aí incluída a limitação de caracteres especificada no item 7 acima. A Comissão selecionará dez contos: um Vencedor, um Segundo Colocado, um Terceiro Colocado e sete Menções Honrosas.
13. A divulgação dos nomes do Vencedor, do Segundo e Terceiro Colocados e das Menções Honrosas será feita, na edição do AcheiUSA no dia 26 de outubro de 2012.
14. O autor do melhor conto receberá um prêmio no valor de US\$ 1,200.00 (mil e duzentos dólares), terá seu conto publicado pelo AcheiUSA e no sítio eletrônico www.acheiusa.com, juntamente com uma pequena biografia. O autor do segundo melhor conto receberá US\$ 600.00 (seiscentos dólares) e o do terceiro melhor texto, US\$ 200.00 (duzentos dólares), e seus textos também serão publicados nos veículos acima. Os ganhadores da Menção Honrosa receberão diploma e igualmente terão seus trabalhos publicados no AcheiUSA e no sítio eletrônico do jornal.
15. O AcheiUSA Newspaper promoverá uma cerimônia de premiação, em local e data a serem oportunamente definidos e informados aos vencedores após a divulgação dos contos selecionados.
16. Os prêmios serão entregues na cerimônia mencionada acima, diretamente ao vencedor ou, na sua ausência, à pessoa devidamente autorizada pelo premiado.
17. No caso de fraude comprovada, o vencedor será excluído automaticamente do concurso, sendo que o prêmio será transferido para o próximo colocado que cumpra todas as exigências descritas acima.
18. Os participantes concordam em autorizar, por tempo indeterminado, o uso, pelo AcheiUSA Newspaper, de suas imagens, nomes e eventuais gravações de áudio e/ou vídeo em filmes, vídeos, fotos, anúncios em jornais e revistas para divulgação do Prêmio Literário AcheiUSA, além de sua publicação no jornal e na internet, sem nenhum ônus para o AcheiUSA.
19. Eventuais dúvidas relacionadas com este concurso e seu regulamento poderão ser esclarecidas por meio do endereço eletrônico reporter@acheiusa.com. As dúvidas oriundas deste regulamento serão elucidadas e julgadas pela Comissão Julgadora, cuja decisão será irrecorrível.
20. A participação neste concurso implica a aceitação total e irrestrita de todos os itens deste regulamento.
21. Para todos os efeitos legais, os participantes do presente Concurso declaram ser os legítimos autores dos contos inscritos e garantem o ineditismo dos mesmos, responsabilizando-se por seus textos e isentando o AcheiUSA de qualquer reclamação ou demanda que porventura venha a ser apresentada em juízo ou fora dele.
22. Todos os textos recebidos, inclusive os vencedores, não serão devolvidos aos seus respectivos autores-participantes após o término deste Concurso, os quais, desde já, autorizam o AcheiUSA a publicar gratuitamente os contos, permitindo sua reprodução parcial e/ou integral.
23. O AcheiUSA reserva-se o direito de alterar qualquer item deste Concurso, bem como interrompê-lo, se necessário for, mediante aviso prévio de 5 (cinco) dias, por meio de comunicação destinada a todos os participantes efetivamente inscritos, os quais, caso não concordem com a alteração dos termos, poderão cancelar sua inscrição no Concurso, a fim de se liberarem das obrigações ora assumidas.
24. A participação neste concurso cultural não gerará ao participante e/ou contemplado nenhum outro direito ou vantagem que não estejam expressamente previstos neste Regulamento.

AGENDA DE EVENTOS

LIMPEZA DA PRAIA DE MONUMENTAL ISLAND

Data: 21 de julho
Horário: 9 horas da manhã
Endereço: A ilha fica próxima à Dade Boulevard na Baía de Biscayne
Evento: O transporte para as ilhas é fornecido por algumas empresas como Club Nautico, PlayTime Watersports, Miami Out-board Motor Club, Coast Guard Auxiliary e outras. Caiaques estão disponíveis para limpeza da Monument Island, sem custo, cortesia da South Beach Kayak.
Preço: Voluntariado gratuito, mas precisa registrar-se com antecedência
Contato: www.ecomb.org

CIRQUE DU SOLEIL - DRALION

Data: 20 a 22 e 24 a 29 de julho
Horário: Horários diversos
Endereço: Bank Atlantic Center (One Panther Parkway, Sunrise)
Evento: O Cirque du Soleil traz para o sulda Flórida seu mais novo espetáculo, Dralion.
Preço: \$35 a \$75 (adultos); \$28 a \$60 (crianças co menos de 12 anos)
Contato: 1 (800) 745-3000

SUMMER EXTRAVAGANZA

Data: 21 de julho
Horário: Das 12h30 às 4h30 da tarde
Endereço: Tutto's Mare Restaurant (2525 SW 3rd Avenue, Miami)
Evento: Tradicional evento de verão organizado pela BACCF (Brazilian American Chamber of Commerce of Florida), com destaque para pratos da culinária brasileira
Preço: \$50 para membros e \$65 para não membros, \$25 crianças com menos de 10 anos
Contato: (305) 579-9030 / (954) 965-1184 ou website www.brazilchamber.org

SUMMERFEST 2012 SYMPHONY OF THE AMERICAS

Data: 27 de julho
Horário: 8 horas da noite
Endereço: Broward Center for the Performing Arts (201 SW 5th Avenue, Fort Lauderdale)
Evento: Apresentação da Mission Chamber Orchestra of Rome, sob regência do maestro James Brooks-Bruzzese, solo de piano de Lorenzo Turchi-Floris e solo de flauta de Narilyn Maingart
Preço: \$24, \$35 e \$60 (inclui recepção)
Contato: (954) 462-0222

X RETIRO DE VERÃO

Data: 27 a 29 de julho
Horário: Período integral
Endereço: Madonna Retreat Center (3600 SW 32nd Blvd., West Park)
Evento: A Pastoral da Igreja de Margate e a JOBUC (Jovens Brasileiros Unidos em Cristo) organizaram este evento de reflexão para os católicos da região
Preço: \$50 (tudo incluído: almoço, jantar e acomodações)
Contato: (954) 305-2769 / (954) 865-5498

THE 2012 GREENRAISER

Data: 31 de julho
Horário: Das 8 às 11 horas da noite
Endereço: Mondrian (1100 West Avenue, Miami Beach)
Evento: Evento de cunho ecológico com objetivo de arrecadar recursos para o ECOMB continuar seu trabalho de sustentabilidade ambiental na região. Coquetéis, vinhos e água de coco, além de entradas orgânicas. Música com DJ Just Marcelo e violinista Dave Damage.
Preço: \$50 para membros do ECOMB; \$75 para não membros; recepção VIP \$125
Contato: maura@ecomb.org

16º FESTIVAL DO CINEMA BRASILEIRO EM MIAMI

Data: De 18 a 25 de agosto
Horário: Várias sessões de cinema e eventos paralelos
Endereço: Colony Theatre (1100 West Avenue, Miami Beach)
Evento: Mais uma edição do Festival de Cinema Brasileiro em Miami, com a mostra competitiva no Colony Theatre e a mostra paralela na Miami Beach Cinematèque
Preço: \$10 para assistir à maioria dos filmes
Contato: www.brazilianfilmfestival.com

A Maior Dia 28
Julho
 Festa Caipira
 de West Broward

A partir das 4pm

Show Com



Saulo MARTINS
 Um dos maiores cantores Sertanejo Universitário GOSPEL do Brasil.

Festa Beneficente
FUND RAISED
 Para Fundação
NEEMIAS
 Paulinia/SP
B r a s i l

Pescaria, Pula-Pula...

Barracas Com Comidas Típicas

SORTEIOS

Muita **MÚSICA** e Diversão Para Toda Família

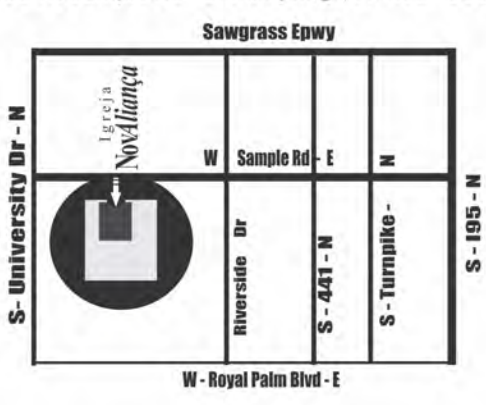
A Turma do **JOCA**
 Grupo de **DANÇA CANDEIAS**
 Grupo de **Artes CANDEIAS**
 Contadores de **CAUSO**

loca e realização

Apoio Cultural



Edificando Vidas Para a Eternidade!
 8650 W. Sample Rd - Coral Springs, Florida - 33063



(954)818-1753 / www.novalianca.org / info@novalianca.org

BRAZILIAN FILM FESTIVAL®

16th Brazilian Film Festival of Miami

Abertura @ New World Symphony

CINEMA AO AR LIVRE
ENTRADA GRATUITA

18/8



O Palhaço, de Selton Mello

6pm Retirada do Member Pass 8:30pm Exibição do Filme

500 17th St, Miami Beach

Mostra Especial

@ Miami Beach Cinematheque | 19 a 24 de agosto

Mostra Competitiva

@ Colony Theatre | 22 a 25 de agosto

Colony Theatre

22/8 QUARTA-FEIRA

7pm Sobre o Menino do Rio - Curta
E ai... Comeu? - Longa

9:30pm Funeral à Cigana - Curta
A Cadeira do Pai - Longa

23/8 QUINTA-FEIRA

7pm A Galinha que Burlou o Sistema - Curta
Totalmente Inocentes - Longa

9:30pm Depois da Queda - Curta
Capitães da Areia - Longa

24/8 SEXTA-FEIRA

7pm O Cangaceiro e o Leão - Curta
Dois Coelhos - Longa

9:30pm A Grande Viagem - Curta
Raul - O Início, o Fim e o Meio - Longa

25/8 SÁBADO

7pm Olhos de Boi - Curta
Corações Sujos - Longa

9:30pm Xingu - Longa

Entre no site www.inffinito.com e concorra a credencial para assistir aos filmes do festival.



@inffinito

/page.inffinito

/INFFINITOdotCOM

Info 305 600 3347

Patrocínio



Companhia Aérea Oficial



Hotel Oficial

SHORE CLUB

Cerveja Oficial



Realização e Promoção



Apoio Governamental



Apoio



Apoio de Mídia



OS CLIENTES DA TV RECORD



RECORD



“As nossas oportunidades de negócios se expandiram com a grande exposição da Alvatour na TV Record, estamos tendo um feedback muito positivo da comunidade Brasileira nos Estados Unidos!”

Estamos adorando o sucesso do comercial da Alvatour, o excelente desempenho da equipe da Record em satisfazer as nossas expectativas, e principalmente a relação de parceria entre a Alvatour e TV Record USA.

Agradecemos imensamente a toda equipe da TV Record USA pelo apoio!”

Viviane Saide

954.784.7656

Alvatour Vacations

4624 N Federal Highway | Lighthouse Point, FL - 33064



**Anuncie Você Também
Ligue Agora**

**TV Record Internacional
Departamento Comercial**

Luciano Sameli

☎ 305.240.8988

☎ 305.347.5131

Carlos Augusto

☎ 973.698.2752

☎ 973.368.2438

Assine a TV Record hoje mesmo!

1.888.213.9101

Mais informação no site www.tvrecordusa.com

dish
CANAL 9799

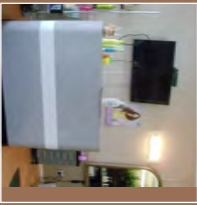
Studio
K
Hair Salon

40 ANOS DE
PROFISSIONALISMO
À SUA DISPOSIÇÃO



SERVIÇOS

- MANICURES E PEDICURES
- ESMALTE A BASE DE GEL (GELISH NAIL)
- HIGHLIGHTS
- TRATAMENTO DE KERATINA
- PENTEADOS PARA EVENTOS E NOIVAS
- CORTES MASCULINOS E FEMININOS
- HIDRATAÇÃO
- EXTENSÃO
- MAQUIAGEM PERMANENTE (SOBRANCELHAS, OLHOS E BOCA)
- RELAXAMENTO DOMINICANO
- BRAZILIAN WAXING



PERGUTEM PELAS NOSSAS **PROMOÇÕES** **(954) 788-9922**

SAMPLE PLAZA | 1024 E Sample Rd, Pompano Beach (entre a I-95 e Federal Highway)

BENEDETTI
ORTHODONTICS

2011 **invisalign**
PREFERRED
PROVIDER

invisalign | **teen**



Sua ortodontista brasileira no sul da Flórida com Masters em Odontologia especializada

Utilizamos as mais **avançadas técnicas** disponíveis em ortodontia em um ambiente confortável e descontraído

Atendemos **crianças e adultos** e oferecemos consultas noturnas e aos sábados

Aceitamos a maioria dos seguros e fazemos **planos de pagamentos**



2626 E. Commercial Blvd
Fort Lauderdale, FL 33308

954.771.0902



A Pré-escola onde conhecer e descobrir são as chaves para a educação

100% qualificada em todas as inspeções do Condado de Broward. Licença # 463337 • Falamos inglês, português e espanhol

Aceitamos Family Central • De 3 meses a 12 anos • Turmas pequenas
Professores certificados, com histórico revisado pelo FBI
Playground apropriado de acordo com a idade
Café da manhã, almoço e lanche da tarde incluídos • Sistema de câmeras
Transporte gratuito para daycare depois das aulas



Matrícula GRÁTIS com este anúncio

TEMOS BERÇÁRIO E SUMMER CAMP

Programas flexíveis
Ajuda nas tarefas escolares
Laboratório de computação
Línguas estrangeiras
Ginástica

Cuidamos do seu filho aos sábados de 8-5pm. Não precisa ser aluno!

Acesse nosso site:
www.EducationStationPreschool.com

2458 North Federal Highway
Lighthouse Point FL 33064

(954) 782-2226

ESPECIALTonia Elizabeth
tonia.elizabeth@hotmail.com

Tonia Elizabeth é jornalista e também locutora. Atuou como produtora de companhias de publicidade e canais de televisão a cabo e satélite. Foi "hostess" do programa "Entertainment Tonight" por dois anos, na versão brasileira. É também cantora de Brazilian Jazz e gravou e fez shows com artistas consagrados.



O Rei Midas do cinema brasileiro

O produtor Augusto Casé vem mostrando que fazer cinema no Brasil pode ser rentável e divertido

Produtor com 26 anos de experiência, Augusto Casé tem projetos de destaque no cinema, como "Ó Pai, Ó" e "Benjamim", "Muita Calma Nessa Hora" e "Cilada.com".

Além de ter trabalhado em mais de 300 projetos audiovisuais nos últimos anos, esteve à frente de produções de prestígio da TV brasileira, como Cilada e o Conexões Urbanas.

Sua mais recente produção, "E Ai, Comeu?", vai poder ser vista no Festival do Cinema Brasileiro que será realizado em Miami no próximo mês de agosto.

AcheiUSA – Sabemos de um projeto com o Leandro Hassum e um outro, infantil, em 3D. Poderia falar sobre esses novos trabalhos?

Augusto Casé – Estou trazendo para a grande tela "Os Caras de Pau", com o Leandro e o Marcins Melhem. Vai ser um filme para a família, baseado na série da tevê com o mesmo nome. A Casé Filmes percebeu que havia um mercado para comédias e filmes para a família, que não estava sendo atendido. Acho que o filme "Caras de Pau" é perfeito para esse público. Quanto ao 3D, o crescimento desse mercado é uma coisa clara! A ideia é usar essa tecnologia e criar uma coisa brasileira: uma mistura de Harry Potter e Sítio do Picapau Amarelo, sem ser pretencioso. Será um thriller infanto-juvenil. Trata-se de um projeto, baseado no livro Bonita Luz, da Ana Maria Moretzsohn.

AU – Como surgiu a dupla Casé-Bruno Mazzeo?

AC – A parceria aconteceu quando eu o convidei para fazer o roteiro do meu projeto "Muita Calma Nessa Hora". Eu queria fazer uma comédia de costumes jovem. Daí, surgiu o projeto "Cilada" para a televisão fechada. Fizemos um sucesso incrível, com seis temporadas no Multishow e o Cilada se tornou o primeiro projeto a ir da televisão fechada para a tevê



Augusto Casé...

aberta. O programa ficou consagrado e o Bruno, famoso. Acabamos levando o projeto para o cinema, com o "Cilada.com". O complemento dessa trilogia de humor é o "E Ai Comeu?". O Bruno me trouxe o texto do Marcelo Rubens Paiva, junto com o Emilio Orciolo, quando eles voltaram de um carnaval na Bahia.

AU – O "E ai, Comeu?" é um filme machista?

AC – Não. É uma homenagem às mulheres. Mostra como os homens são imaturos, quase adolescentes, e dependentes das mulheres. São pessoas em busca de dividir as alegrias e tristezas dessa vida.

AU – Você é produtor de dois filmes campeões de bilheteria no Brasil, "Muita Calma

Nessa Hora" e "Cilada.com", com mais de 4,6 milhões de espectadores. Como tem sido a receptividade do público para o novo filme?

AC – Os dois primeiros filmes fizeram mais de quatro milhões e meio no período de um ano. Isso é o mais legal. O "E Ai, Comeu?" já está com um milhão e setecentos mil espectadores. Creio que ele deve chegar a dois milhões e meio de ingressos, se não nos surpreender, como tem feito.

AU – Algumas pessoas dizem que suas produções são muito comerciais e que não acrescentam ao cinema brasileiro. O que diria a essas pessoas?

AC – Eu estou contribuindo para o

fortalecimento do cinema nacional. O "Muita Calma Nessa Hora" me deu um faturamento cinco vezes superior ao valor do filme. Um filme bacana, bem feito, tem uma história, é emocionante, inteligente... Ao contrário! Acho que estou contribuindo e muito para o cinema nacional, para que ele entenda que tem de viver de grandes empresas produtoras e não de projetos isolados de diretores. É assim que eu vejo o fortalecimento do cinema nacional. A gente precisa de uma cadeia produtiva forte. Quase sete milhões de ingressos em dois anos mostram que o cinema brasileiro tem público e é viável. Quando abri minha primeira produtora, o Collor de Mello acabou com todos os subsídios ao cinema, acabou com a Embrafilme e inviabilizou a vida de

muitos cineastas. Mas eu não desisti. Estou aqui, começando a viver de cinema, e muito feliz com isso.

AU – Você veio da publicidade...

AC – Depois de sair do escritório de arquitetura do meu pai, fui trabalhar em televisão. Quem me abriu a porta para realizar meus sonhos foi meu tio Geraldo, no "Sítio do Picapau Amarelo". Depois, trabalhei em publicidade por 15 anos até decidir ampliar minha área de atuação em produtos audiovisuais em geral: DVD, shows, televisão... e aprendi a dar qualidade técnica e artística aos produtos. Fizemos, por exemplo, a série "Ó Pai Ó", o primeiro seriado de negros da tevê brasileira, fora do eixo Rio-São Paulo (tudo acontece em Salvador) e acabamos concorrendo ao Emmy. A série ficou entre as cinco melhores comédias do mundo.

AU – Você tem algum parentesco com o Geraldo e a Regina Casé?

AC – Sou neto do grande radialista Ademar Casé, que é avô da Regina e pai do Geraldo. Eu sou filho do arquiteto Paulo Casé.

AU – Algumas pessoas acham que a sua imagem atual é parecida com o ator Billy Bob Thornton. O que você diz sobre isso e quem é ou foi a Angelina da sua vida?

AC – É... já dei muito autógrafo por causa disso. Gostaria mais se as pessoas confundissem ele comigo. Ai eu saberia que estou famoso. Já meu irmão é muito parecido com o Lulu Santos. Minha Angelina é a Daniela. A gente não fez pacto de sangue, mas temos algo bonito. É a mãe dos meus filhos.

AU – Você tem intenção de fazer algo no exterior?

AC – Tenho um projeto com a Monique Gardenberg para 2014. Uma co-produção com Israel, que será uma adaptação do "Caixa Preta", de Amoz Oz. Acabamos de fazer o roteiro e estamos em fase de contatos internacionais para a produção do filme.



VIP Beauty School

Aulas Bilíngues!

COMECE UMA NOVA CARREIRA

Cosmetologia - Cabeleireiro
Barbeiro - Shampoo
Técnica de unhas - Unhas acrílicas
Manicure - Pedicure
Cuidados com a pele - Facial - Depilação
Maquiagem regular e permanente
Massagem

SERVIÇOS AO PÚBLICO
PREÇOS ESPECIAIS

LIGUE AGORA! 

2515 North State Road 7, Suite 215 - Margate FL 33063
Fone: (954) 977-9292 | 977-4456 • Fax: (954) 9774588
www.vipbeautyschool.com • vipbeautyschool1@hotmail.com

Shelling Orthodontics

"Quando você está sorrindo nós estamos sorrindo"

Aparelhos invisíveis e tradicionais
Atendemos adultos e crianças

♦ Nunca falte à escola ou ao trabalho!

Fone: (561) 477-4844

♦ Pagamentos flexíveis
♦ Taxas competitivas
CONSULTA GRÁTIS!

Segunda à quinta-feira : 10am - 7pm | Outros horários: hora marcada
Shoppes of Boca Greens - 19615-33 S. State Rd 7 - Boca Raton, FL 33498 | www.shellingortho.com



Nossos preços para tratamento mais complexos (Comprehensive Treatment D8080/D8090) Variam de \$3,900 até \$4,900

Robert J. Shelling
Board Certified Orthodontist

MARTA | Marta Ramos
martabatistaramos@yahoo.com

Marta Maria de Castro Batista Ramos é Jornalista graduada pela Pontifícia Universidade Católica do Rio de Janeiro. Nasceu em Uberlândia, Minas Gerais, filha e neta de tradicionais e sérios políticos mineiros. Divide sua moradia entre três cidades: Rio de Janeiro, Belo Horizonte e Miami.



Música no Museu na histórica São João del Rey



O belíssimo Teatro Municipal da cidade histórica de São João del Rey

Toda a cidade histórica de São João Del Rey, em Minas Gerais, prestigiou o grande evento cultural organizado pelo projeto Música no Museu para homenagear os 60 anos do primeiro recital público do pianista Nelson Freire. O mestre do piano fez seu primeiro recital quando tinha somente seis anos de idade, no Teatro Municipal daquela cidade, quando tocou a “Marcha Turca”, de Mozart, música que repetiu agora, 60 anos depois!

O magnífico concerto do último dia 30 de junho foi prestigiado pelas maiores autoridades mineiras: o governador Antonio Anastasia, o senador Aécio Neves, quase todo o clã dos Neves, o senador Francisco

Dornelles, além dos parentes de Nelson Freire. e presenças ilustres vindas de São Paulo, Rio de Janeiro e Belo Horizonte.

Todas as pousadas de Tiradentes, a cidade vizinha, onde também se realizava uma convenção, assim como os hotéis de São João ficaram lotados e foram ocupados todos os 430 lugares do belíssimo Teatro Municipal. O Cinema Avenida apresentou o concerto em transmissão direta num telão, e os 500 lugares foram preenchidos por cidadãos saojonanenses.

O governador Anastasia e o senador Aécio Neves, em seus discursos e entrevistas, destacaram a importância dos eventos culturais no estado, ressaltando a relevância do projeto Música no

Museu, que privilegia e prestigia bastante Minas Gerais.

Dentre os presentes, os casais Olavo Setubal Jr., embaixador Cesario Melantonio, Djalma Moraes, presidente da CEMIG, e Antenor Barros Leal, presidente da Associação Comercial do Rio de Janeiro. Eu também fazia parte da lista de convidados, mas com a superlotação das cidades históricas vizinhas de São João e Tiradentes, não pude comparecer e aí estiquei mais uns dias na minha querida Miami.

E foi de lá que enviei parabéns ao meu amigo Sergio Costa e Silva, idealizador e diretor do Música no Museu, belo projeto que leva a boa música para todos, pois sempre os concertos são gratuitos para o público.



Sergio da Costa e Silva, Nelson Freire, governador Antonio Anastasia e senador Aécio Neves



Governador Antônio Anastasia, Sérgio da Costa e Silva, Nelson Freire, Antônio Grassi e senador Aécio Neves



O mestre Nelson Freire repetindo a “Marcha Turca”

Jornal Primeira Linha faz 15 anos

O caro colega jornalista José Lopes, comemorou os 15 anos de seu jornal “Primeira Linha” reunindo seus amigos, autoridades e figuras de expressão da sociedade de Belo Horizonte, num elegante jantar. O local escolhido, Buffet Catharina, estava decorado com arranjos enormes de orquídeas e rosas colombianas, dando majestade e beleza ao ambiente. Tive o prazer da companhia do casal Claudine e Ialdo Belo, da super simpática “restaurateur” Eugenia Procópio e do prefeito de Pedro Leopoldo Marcelo Gonçalves, sua linda mulher Shirley e a prima Maria do Carmo.



O prefeito de Pedro Leopoldo Marcelo Gonçalves e sua Shirley Gonçalves



Ialdo Belo, Eugenia Procópio, Marta Batista Ramos e Claudine Scharle



Marcelo Gonçalves, Ialdo Belo, Marta Ramos, Eugênia Procópio (em pé), Shirley Gonçalves e Maria do Carmo

acheiUSA

Jornal #1 da Comunidade Brasileira na Flórida

CIRCULANDO

Por Esterliz Mayer Nunes
esterliz@acheiusa.com

“A melhor coluna social brasileira da Flórida” – Nilo Dante

“Belezas” é mesmo uma beleza

Esta semana chegou na redação um presentão pelo correio: o novo CD de **Carol Saboya**, “Belezas”. Carol e o pai, o maestro **Antonio Adolfo**, que fez a produção e arranjo do CD, carinhosamente autografaram o CD, que faz jus ao nome e é mesmo uma beleza de se ouvir. No CD Carol canta músicas de **Ivan Lins** e **Milton Nascimento**, e para acompanhá-la foram escalados os músicos **Rafael Barata** (bateria e percussão), **Jorge Helder** (baixo) e **Claudio Spiewak** (violão e guitarra). Em três faixas Carol tem a participação de grandes nomes do jazz atual: **Dave Liebman** (sax) e **Hendrik Meurkens** (gaita). O CD está à venda no mercado americano na Amazon.com, e já está entre os 50 mais tocados nas rádios americanas especializadas. Mais informações podem ser obtidas no website da cantora: www.carolsaboya.com.

“Belezas”, novo trabalho de Carol Saboya, à venda na Amazon



Esterliz Mayer Nunes é gaúcha, natural de Santo Ângelo. É formada em Análise de Sistemas pela UNISINOS, de São Leopoldo-RS e balé clássico, pela École de Danse, de Santa Cruz do Sul-RS.



Toque de Letra

☾ **Simone Strang** abre as portas do seu apartamento de Miami, com vista privilegiada para o Bayfront Park, nesta sexta-feira (20), para confraternizar com um grupo de amigas.

☾ Neste sábado (21) acontece o **Summer Extravaganza**, tradicional almoço da Câmara de Comércio Brasil-Estados Unidos da FL que acontece uma vez por ano. Este ano o evento será em Miami, no restaurante Tutto's Mare.

☾ A luxuosa grife de móveis de luxo brasileira **Artefacto** Miami comemorou 10 anos no início de julho, com uma mostra de decoração onde participaram 16 designers. Alguns dias depois, **Lais** e **Paulo Bacchi** inauguraram a nova loja Artefacto em Aventura com festão.

☾ O **Mercedes-Benz Fashion Week Swim** deste ano acontece de 19 a 23 de julho, no The Raleigh Hotel, em Miami. As já consagradas grifes **Cia. Marítima** e **Poko Pano**, estarão desfilando suas novidades no evento, e também os estilistas brasileiros **AZ Araújo**, que vive em New York, e **Sinesia Karol**, que vive em Boston.

☾ A fotógrafa **Jade Matarazzo** está em Los Angeles, visitando o filho **Andrew Callahan**, que mora e trabalha como ator na capital do cinema.

☾ A maquiadora **Andrea Felizardo** embarca esta semana para o Brasil, onde curtirá uns dias de férias e ministrará alguns workshops de maquiagem na capital gaúcha.

☾ **Floriana** e **Carlos Martinez** comemoraram 22 anos de casados dia 15 de julho.

☾ Dia 4 de julho nasceu em Miami o primogênito do casal **Dayane** e **Sylvio Martini**, **Noah Martini**.

Chupetas com cristais Swarovski são sucesso no Brasil

Camila Colombo é formada em turismo, mas acaba de tornar-se empresária de chupetas de luxo no Brasil. Quando ficou sabendo que nasceria sua primeira sobrinha, Camy (como é chamada pelos amigos) saiu atrás de presentes para a *baby*. Mas como queria dar um presente exclusivo para a **Valentina**, em outubro do ano passado fez a primeira chupeta com cristais Swarovski para presentear-lá. Assim surgiu a Chuchica (abreviação de CHUPeta CHIque da CAMy).



Logo as amigas mães, que podem escolher a cor e o desenho das chupetas, ficaram interessadas no produto e Camy hoje vende entre 30 a 40 chupetas por mês. Elas custam entre 180 a 205 reais, e viraram objeto de desejo entre mães famosas, como a apresentadora da MTV, **Tatá Werneck**, que comprou seis chupetas de uma só vez. Camy, que é apaixonada por crianças, parece que encontrou uma forma de trabalhar com elas, mesmo que indiretamente. Mais informações pelo site www.chuchica.com. Parabéns, Camy!



Camy Colombo e a sobrinha Valentina, que foi a inspiração para a criação da Chuchica

Passeando no Bal Harbour

A leitora **Fabiana Camillis Sampaio** encontrou o apresentador **Fausto Silva**, no início de julho, no Bal Harbour Shops. Ele estava com a família fazendo compras, e foi super simpático ao ser abordado por Fabiana para tirar uma foto. Confira o clique!



Fabiana Camillis Sampaio e Faustão, no Bal Harbour Shops, em Bal Harbour

Neiman Marcus e o Festival de Cinema Brasileiro

A **Neiman Marcus Bal Harbour** vai promover uma big party para os artistas e convidados do **Festival de Cinema Brasileiro de Miami** deste ano. A data da festa ainda será anunciada, mas algumas atrações já estão confirmadas: um coquetel onde serão servidas caipirinhas com cachaça Leblon e cerveja Stella Artois, parceiras do Festival, além de um desfile de modas e presentes da grife de cosméticos Amore Pacific. O Festival começa no dia 18 de agosto. Já estamos aguardando!

Parabéns

Para os aniversariantes amigos e leitores da coluna: **Gabriela Fercia**, **Luiz Ribeiro**, **Barbara Heck** (13 de julho), **Giovane Boff**, **Gislene Tostes**, **Gilson do Cavaco**, **Camila Quaresma**, **Ana Costa** (14), **Flavia Proença Dudley**, **Maria Dasilva**, **Elenir Garcia Santos**, **Henrique Rodrigues**, **Dario Santos** (15), **Julio Bastos**, **Paola Jiggins**, **Nyce Silva** (16), **Tabata Burdell**, **Luiz Arias**, **Luciana Nunes** (17), **Rose Plazzi**, **Shirley Farber**, **Gladys Christina**, **Ana Cristina Taliberti** (18), **Seli Flesch**, **Van Silva**, **Paulo de Carvalho**, **João Oliveira**, **Fernando Allende**, **Gabriela Egito** (19), **Sandra Novaes**, **Olga Renha Lennon** (20), **Josimar Moreira** (21), **Andrea Assunção**, **Roselia Silva**, **Celimar Baratieri Pinheiro**, **Daaniel Silva**, **Miguel Simek** (22), **Elisete Gonçalves**, **Isabel Flores**, **Cheila Carneiro**, **Angelo Lima**, **Fernando Franceschini**, **Sergio Seidel**, **Elson Medeiros**, **Lu Reis** (23), **Clau Marques** (24), **Luisa Saboia**, **Claudio Faria** (25), **Carlos DeAraújo**, **Kharina Oleksiuk**, **Mirthes Italiana**, **Anna Cecilia Ferreira**, **Mauricinea Gonzaga** (26).





The Brazilian-American Chamber of Commerce of Florida

Invites you to the

Summer Extravaganza Savor the flavors of Brazil



July 21, 2012
12:30 pm - 4:30 pm

Tutto's Mare Restaurant
2525 SW 3rd Avenue
Miami, FL 33129

\$50 member
\$65 non-member
\$25 Children (10yrs and younger)
Reserve an exclusive table for 10 guests for only \$50
Space is limited!

Don't wait until the last minute to register – space is limited and fills up quickly. The BACCF requires an RSVP for all events. Only reservations made through our website will be honored. Reservations are accepted on a first-come first-served basis. Cancel by July 12th for a full refund.* Uncancelled reservations and no-shows are paid in full.



Brazilian-American Chamber of Commerce of Florida
305-579-9030 or 954-965-1184 - www.brazilchamber.org

ROSANARosana Brasil
rmpbrasil@yahoo.ca

Rosana Brasil é terapeuta de casais e de família, com consultório no Canadá. Ela escreve artigos sobre relacionamento de casais e de família sempre procurando melhorar a compreensão de aspectos da vida das pessoas.



Falar é fácil, fazer é difícil

A reunião geral dos ratos

Uma vez os ratos, que viviam com medo de um gato, resolveram fazer uma reunião para encontrar um jeito de acabar com aquele eterno transtorno. Muitos planos foram discutidos e abandonados. No fim um rato jovem levantou-se e deu a ideia de pendurar uma sineta no pescoço do gato; assim, sempre que o gato chegasse perto eles ouviriam a sineta e poderiam fugir correndo. Todo mundo bateu palmas: o problema estava resolvido. Vendo aquilo, um rato velho que tinha ficado o tempo todo calado levantou-se de seu canto. O rato falou que o plano era muito inteligente, que com toda certeza as preocupações deles tinham chegado ao fim. Só faltava uma coisa: quem ia pendurar a sineta no pescoço do gato?

Moral: Falar é fácil, fazer é difícil.



Esse é um comentário que sempre escuto. "Falar é fácil, fazer é outra coisa bem mais difícil. O que é que eu faço quando meu filho não para quieto, faz tudo errado. Como que eu não vou bater, gritar, puxa a orelha, chamá-lo de imbecil, de burro, de estúpido?"

Os argumentos de que "bater, puxar a orelha, chamar a criança de nomes ofensivos não é bom para a criança", aliás não é bom para ninguém, "é abuso", "violência gera violência", muitas vezes parecem não satisfazer os pais desesperados que não sabem realmente como modificar o comportamento de seus filhos. Ou seja, não satisfaz os pais desesperados que não sabem como pendurar a sineta no pescoço do gato.

Vamos, então, ao que interessa. Qual é sua intenção ao bater, gritar ou humilhar o seu filho? Com toda certeza, não é machucar, mas sim acabar com um comportamento inadequado que está ocorrendo naquele momento. Por exemplo, a criança usa o telefone celular na mesa

durante as refeições incomodando todo mundo, ou fica horas no computador falando com os amigos; a lista de reclamação dos pais é bem longa.

Quando punimos qualquer um desses comportamentos, vemos na hora o efeito da punição e temos o alívio que tanto desejávamos, a criança para de fazer a ação que estava causando desconforto ao adulto. Porém, olhe para seu filho, será que ele aprendeu que não deve falar ao telefone durante as refeições? Agora imagine até o fim do dia qual é a probabilidade de ele voltar a fazer novamente aquele comportamento indesejável? Não precisa ser vidente para adivinhar que é bem alta, perto de 100% de probabilidade de voltar a se comportar mal, não é mesmo?

Vemos, assim, que independentemente de ser violento, de ser contra a lei, de ser "feio", bater não funciona, não ensina nada novo e não diminui a ocorrência futura de maus comportamentos. Ao contrário, aumenta a probabilidade de criar

uma criança revoltada, ansiosa, insegura e rebelde.

Aí chegamos ao grande problema para os pais: "O que eu faço, então para pendurar a sineta no pescoço do gato?"

Para diminuir a frequência de um comportamento temos que aplicar dois procedimentos: extinção do mau comportamento e reforçamento do comportamento desejado. Ou seja:

Reforçamento é o processo no qual a probabilidade de uma resposta (por exemplo, fazer birra) se torna mais alta. Dizemos que a resposta foi "reforçada" quando ela foi consistentemente seguida por uma consequência (por exemplo, atenção social) e sua frequência aumentou na história daquele indivíduo. Por exemplo: Um bebê começa a balbuciar; faz muitos sons (resposta) até chegar a um que lembre "mam". Nessa hora, a mãe enche o filho de beijos e abraços (consequência). O bebê passa a repetir o som "mam" e a mãe continua o enchendo de carinho. A resposta "falar mam" se torna muito provável, se

torna fortalecida no repertório deste bebê.

Num outro exemplo, a criança está no quarto brincando sozinha, sem atrapalhar ninguém, sem atenção de ninguém. Quando esta mesma criança se engaja em um comportamento desagradável para os pais, por exemplo, falar alto no telefone na sala (resposta) enquanto os pais assistem ao jornal, provavelmente terá como consequência bronca, gritos, qualquer tipo de atenção social, que pode ou não aumentar a frequência daquela resposta. Caso os pais usem a punição (bater, por exemplo) a resposta de falar no telefone será interrompida momentaneamente. Mas aquela criança poderá aprender que falar no telefone gera atenção dos pais. Caso esta criança sinta falta de atenção dos pais, temos aí um problema! Como acabar com a irritante conversa no telefone durante o jantar ou quando assistimos à novela ou ao jornal sem bater, sem gritar, sem humilhar? Usamos a extinção.

Extinção é o fim do

reforçamento. Se eu me engajo em um comportamento que não vale a pena, não compensa, não é reforçado, a probabilidade de fazer isso de novo diminui. Voltemos aos nossos exemplos. Se o bebê fala "mam", mas a mãe não está mais ao lado para abraçá-lo e beijá-lo, logo o bebê parará de emitir tal som. Pode haver um pico de resposta antes de cessar, também fácil de observar no nosso dia a dia. Apertamos o botão do elevador (resposta) e o elevador chega (consequência). Se o botão está quebrado e a consequência não ocorrer, tendemos a apertar o botão repetidas vezes antes de desistir. Mas não demora muito a encontrarmos outra saída, procurar outro elevador ou usar a escada. Essas são respostas alternativas que serão reforçadas, terão sucesso.

Assim, quando queremos que nossos filhos parem com um comportamento inadequado, devemos parar de dar atenção ao problema (extinção) e valorizar uma resposta alternativa desejável (reforçamento de um incompatível). "Joãozinho, vejo que a conversa com seu amigo está muito boa, no entanto está um pouco alta demais. Você tem duas opções. Você pode continuar a sua conversa amanhã na escola ou pode continuar a sua conversa no seu quarto. Qual opção você prefere?" O grande sucesso dessa combinação de procedimentos em detrimento da punição é o fato de ensinarmos a resposta desejada, reforçarmos algo positivo, novo, funcional para a criança.

Bater, humilhar, gritar, resolve o nosso problema; ensinar resolve o nosso, o da criança e de todos que estão à volta dela. Ou seja, ensinar é como penduramos a sineta no pescoço do gato.

NÃO COMPRE! ALUGUE!

Por apenas **\$150** a semana

Não precisa cartão de crédito! • Menores de 25 anos Ok!
Aceitamos carteira internacional! • Levamos e buscamos!

Temos Vans, Conversíveis e outros modelos à sua disposição

aCar Rental
FT LAUDERDALE, FL

LIGUE AGORA!
(954) 687-4673
2908 E. Sunrise Blvd.
Fort Lauderdale, FL 33304

BUSINESS CARDS

1000 business cards
colorido com UV
somente

\$29

(arte, shipping, tax not included)

LIGUE AGORA!

954-683-1291
www.e-sense.tv

E-sense
Design*Studio

JUSSARA | Jussara Penna
jussara.camara@gmail.com

Jussara Penna é carioca, pesquisadora e jornalista, formada pela PUC-Rio. Especializou-se em Gerontologia Social na UERJ/UNATI. Criou a primeira revista carioca Rio Cidadão Senior e o primeiro site no Brasil para a Terceira idade: www.idademaior.com.br. Atualmente mora na Califórnia.



Eterno aprendiz

Conheci pessoas bonitas, inteligentes e ricas. Mas, estes predicados não significavam que elas eram felizes.

Ouvi muitas histórias de vida de pessoas muito ocupadas e realizadas profissionalmente. Mas, isso nunca foi sinônimo de felicidade.

Li livros cujos personagens eram casados ou tinham amores fora mas, nem por isso, viveram bem.

Aos poucos, vejo que, muitas vezes, deixamos de ser felizes pelo simples fato de não vivermos plenamente nossos sonhos. De adiarmos decisões importantes, por achar que não vale a pena. De deixarmos para trás, planos que nos iriam fazer felizes até por achar que o tempo passou.

Um dos filmes antigos mais marcantes para mim foi "A Velha Dama Indigna", de René Allio, inspirado numa peça de Bertolt Brecht. Nele, a atriz Sylvie, que ganhou um prêmio por este papel, interpreta uma velhinha cheia de rugas que sai da casa, onde o marido tinha morrido, para ver o mundo.

É desta forma que ela passa a conhecer os jovens indo ao cinema, vendo as vitrines das grandes lojas, frequentando os cafés franceses e olhando as pessoas nas ruas. E ela passa a fazer

isso também. Vai de dois em dois dias a restaurantes, aluga um carro aberto puxado a cavalos para passear, tomar sorvete.

Um dia, vende sua casa, tudo que tem dentro e vai com uma amiga, de reputação duvidosa, mas, que sempre a tratou bem, conhecer o mundo, ou melhor, fazer tudo aquilo que tinha deixado de fazer.

Durante a vida toda tinha sido boa filha, tinha vivido para os filhos e marido e, de repente, tinha decidido, que era a vez dela. Essa decisão deixou os filhos indignados.

Foi exatamente esta sua atitude tão simples e, ao mesmo tempo, tão alegre que me fez não esquecer este filme.

Como conheço pessoas que se doaram muito e não estão recebendo na mesma moeda, quando mais precisam.

Quantas mulheres e homens mais velhos ao reverem seu passado, chegam à conclusão que poderiam ter seguido outro caminho. Ou pior, questionam agora sobre: o que fiz da minha vida? O que aproveitei dela?

Eu sempre acho que nunca é tarde. Por falar nisso, me lembrei também da música do Gonzaguinha: O que é, o que é?, cujo refrão diz: "Viver é não ter a vergonha de ser feliz...".





Leap Ahead

Learning Center

Prepare seu filho já para o Kindergarten

- Escola licenciada pelo governo da Flórida, credenciada pela N.A.C. e com selo de ouro
- Horários convenientes
Meio período ou horário integral
- Professores certificados
- Sala com computadores (pré-escola)
- Sistema de check in e out computadorizado
- Cuidamos de crianças a partir de 6 semanas
- Café da manhã, almoço e lanche da tarde incluídos
- Professoras e Assistentes que falam: Inglês, Português e Espanhol, e todas com backgrounds checados pelo FBI.
- Aberto durante todo o ano
- Aceitamos Family Central, NACCRA (desconto para Militares) e 10% para crianças da mesma família

MATRÍCULA GRÁTIS

Promoção de Verão para novos alunos!
Grátis (\$100.00) para quem começar até 31 de julho de 2012

* Um cupom por pessoa e por família. Válido somente para novos alunos, com a apresentação no ato da matrícula. Se aplicam algumas restrições. Não pode ser combinado com nenhuma outra oferta. Promoção por tempo limitado.

Contrata-se

Estamos contratando professoras e assistentes para trabalhar em horário integral. As interessadas deverão ter o curso de 2º Grau completo traduzido e reconhecido pelo ATA e permissão de trabalho. Aplicar no local."

COLÔNIA DE FÉRIAS

Matricule e receba uma camisa grátis (somente para novos alunos). Vagas limitadas. **Matricule-se JA!**

VPK GRÁTIS

(Voluntário pré-escola) **Aprovado pelo estado da Flórida** Para crianças de 4 anos completados até setembro/1º/2012. Começa em agosto.

Para mais informações ligue: **(954) 426-9898**
(Falar com Flávia ou Giovanna)

1100 SW 24th Ave., Deerfield Beach, FL 33442 - www.leapaheadlearningcenter.com



FRUTOS DO MAR

Sempre fresco! Melhores preços!

Os peixes mais frescos • Camarão • Ostras • Mexilhões
Cioba • Garoupa • Peixe espada • Filé de bacalhau
Atum para sushi • Pernas de carangueijo

Filé de Salmon do Atlântico	\$6.95 lb
Filé de bacalhau	\$7.25 lb
Cauda de lagosta do caribe	\$7.95 cada (5oz)
Moluscos pequenos	\$3.00 dúzia
Ostras médias	\$8.95 dúzia
Mexilhões da Ilha Prince Edward	\$3.95 lb
Filé de garoupa (recheado com carangueijo)	\$7.49 lb
Siri Azul vivo	\$3.95 lb
Siri ao alho	\$4.75 lb
Filé de tilapia 3-5 oz	\$2.75
Camarão de casca branca	\$9.95 16/20 unidades
Nosso famoso bolinho de siri	\$4.95 cada
Mariscos	\$11.95 lb



- Ostra Cherry Stone \$5.75 dúzia
- Caldo de Lagosta \$4.95 16 oz
- New England Clam Chowder (Sopa de ostra) \$4.95 16 oz
- Ostra Ipswich a vapor \$7.29 lb

LAGOSTA MAINE

\$8.95 lb

1 lb cada
Outros tamanhos disponíveis

Preços de atacado para restaurantes e supermercados

PREÇOS VÁLIDOS COM APRESENTAÇÃO DESTA ANÚNCIO

VISITE-NOS EM WWW.MAINELOBSTERSEAFOOD.COM

1101 South Dixie Hwy West
Pompano Beach, FL 33060

Aberto de segunda a sábado
das 10am às 6pm

(954) 784-3634



**MARQUE SUA
CONSULTA GRÁTIS**
(561) 470-7961

DEPILAÇÃO DE PELOS A LASER E REJUVENECIMENTO DA PELE

LOUCURA DE VERÃO!
6 SESSÕES DE LASER apenas **\$199**
(Axilas/Linha Bikini/Buço/Queixo)
Promoção válida até 16 de julho/2012

Ganhe um brinde da Vitality Laser



Compre online ou ligue (561) 470-7961
Veja nosso website!
Mande text message para VitalityLaser
no número # 90210 e ganhe um brinde do Spa!



**REDUZA A CELULITE
E MARCAS DE ESTRIAS
COM O SUPER
TRATAMENTO!**

**EM 10 SESSÕES VOCÊ
VERÁ A DIFERENÇA**

LIGUE AGORA!

9045 La Fontana Boulevard - Sala 102 - Boca Raton, FL 33434
954-638-3524 • 561-470-7961
www.vitalitylaserspa.com • E-mail: info@vitalitylaserspa.com

LEITURA DE TAROT

AMOR • DINHEIRO • SAÚDE

- » Seu amado estará aos teus pés em 72 horas, garantido!
- » Único do mundo capaz de destruir o vudu haitiano
- » Retiro magia negra, bruxaria e feitiços maldosos
- » Curo todo o mal e ainda mostro a cara do inimigo
- » Curo ejaculação precoce, impotência sexual, dores insuportáveis, frigidez, falta de sono, e quem não consegue construir família



BROWARD: (954) 417-6611
MIAMI: (305) 390-2060

MAJESTY

RENT-A-CAR

1.888.925.3248

👑 Atendemos em todos os aeroportos locais. (Miami, Fort Lauderdale e West Palm Beach)

👑 Uma equipe que fala a sua língua.

👑 Alugamos carros novos, econômicos, luxuosos e esportivos.

👑 Oferecemos a nossos clientes um exclusivo e diferenciado atendimento em todas as etapas da locação.

*** **

750 East Sample Road
Building 10 / Unit 3
Pompano Beach, FL - 33064



Aluguel Fácil



Carros Novos



Carros Exóticos



Carros Limpos



Sistema de Navegação GPS



Cadeira de Bebê



Para fazer uma reserva
ou uma quotação de preços.

1.888.925.3248

954.532.5831

www.MajestyRentAcar.com

*** **

Horário de funcionamento
Segunda a Sexta - das 9am às 5:30pm
Sábado - das 9am às 4pm
Domingo - Somente com hora marcada

DROPS Antonio Tozzi e Jorge Nunes editor@acheiusa.com

Copa Cultural em Natal

Depois de apresentar Belo Horizonte, Brasília, Recife, Curitiba, Manaus Fortaleza, a próxima parada é Natal, a linda capital do Rio Grande do Norte. A programação abre neste sábado, 21 de julho, às 11 horas, na Key Biscayne Library (299 Crandon Boulevard). A Copa Cultural é um périplo pelas principais capitais do Brasil para mostrar as cidades que serão sedes na Copa do Mundo de 2014. Conhecida por suas belas praias e dunas, Natal tem ligação com os EUA por ter servido como base americana na Segunda Guerra Mundial. O evento começa às 11 horas com quitutes brasileiros e imagens de Natal, depois vêm forró, será servido Bolo de Rolo e termina com Roda de Histórias ao meio-dia e meia. (AT)

New York Comedy Club em Deerfield

Se você é fã de stand-up comedy, aqui está uma boa opção. O New York Comedy Club agora está em Deerfield Beach (50 Fairway, Deerfield Beach) e tem Clayton Fletcher como atração. Em seu hilariante show que percorreu EUA e Caribe, Fletcher mostra um misto de humor inteligente, sutil e sarcástico que agrada todas as plateias, dos estudantes até o público mais maduro. Vale a pena conferir. (AT)

A nova gatinha do Yahoo

Marissa Mayer, a nova executiva chefe do Yahoo, vai ganhar anualmente um salário de \$1 milhão. Seu pacote também inclui bônus, estoques e opções que podem valer \$129 milhões se ela permanecer na companhia de Sunnyvale, Califórnia., por cinco anos. A executiva de 37 anos, que foi a 20ª funcionária da Google há 13 anos e a primeira engenheira do sexo feminino da empresa, fez carreira e se tornou vice-presidente de uma das divisões mais lucrativas do Google. A má notícia para os fãs da loira gatinha é que ela é casada com o investidor Zachary Bogue e está grávida de seu primeiro filho, em outubro. Sorry, periferia. (AT)

Obama na Flórida

O presidente Barack Obama fez uma rápida viagem ao sul da Flórida, na quinta-feira (18), mais exatamente no Century Village, onde ele falou ao eleitorado sobre seus planos e suas intenções caso seja reeleito presidente dos Estados Unidos. Ele aproveitou para cultivar seus eleitores,

formado basicamente por aposentados que moravam no norte do país. Evidentemente, ressaltou os pontos positivos de seu governo e pediu votos para continuar na Casa Branca e impedir que os republicanos reconquistem o governo. (AT)

The Who 33 anos depois

Pessoas que ainda têm ingressos de uma apresentação

do The Who de 1979 que foi cancelada poderão finalmente usar suas entradas. O show, que ocorreria em na cidade de Providence, nos Estados Unidos, foi cancelado pelo prefeito na época, Buddy Cianci, por suspeita de falta de segurança --na época, depois de um tumulto num show em Cincinnati, Ohio, onze pessoas morreram. Nesta

semana, a banda anunciou que irá encerrar a turnê na cidade de Providence, no dia 26 de fevereiro, no mesmo local onde o show seria feito há 33 anos, conhecido agora como Dunkin Donuts Center. (AT)

Tudo pronto para o Summer Extravaganza

O Summer Extravaganza, promovido pela BACCF no

sábado, 21 de julho, entre 12:30 e 4:30PM vai reunir convidados no Tutto's Mare (2525 SW 3rd Avenue, Miami), restaurante que substituiu o antigo Zuccherò, em Miami. Vale lembrar, porém, que o novo restaurantes, inspirado em pratos com frutos do mar, está sob a batuta do chef Juca, do conceituado Tutto Pasta. (JN)

3º SETEMBRO 2012

EXPLOSAÇÃO GOSPEL

tholles

DAGLIANE **BRUNO RANGEL**

TICKETS ONLINE
WWW.ZEZOO.COM

PORTAS ABERTAS AS 6:00 PM
INICIO AS 7:30 PM

PHONE:
954-520-2631

zezoo TRAZENDO O BRASIL AÍ VOCE

Babelle Salon & Spa
www.babellesalon.com

Dr. G's WeightLoss & Wellness

CINEMA CENTER
3251 N FED HWY
POMPANO BEACH FL

excell PRODUCTIONS

Líder do mercado
em Massachusetts
Genesis Tax House
chega na Flórida
trazendo o seu estilo
inovador.



- ❖ “A maior Empresa de Contabilidade que fala a língua portuguesa dos EUA”.
- ❖ Excelência, profissionalismo e transparência em todos os nossos serviços.
- ❖ Uma equipe altamente especializada, à sua disposição o ano inteiro.
- ❖ Genesis Tax House - Tudo começa aqui.



GENESIS
TAX HOUSE

- > Abertura de Empresas
- > Preparação de Impostos-Pessoal e Corporativo
- > Folha de Pagamento
- > Representação perante o IRS (com a capacitação específica exigida)
- > Taxação Internacional
- > Soluções para Proteção de Patrimônio

INCOME TAX & ACCOUNTING

1 800 460 4829

■ 1100 S Federal Highway,
(prédio da antiga Tax House)
Deerfield Beach FL 33441

■ 304 Somerville Avenue
Somerville MA 02143

■ 14 Union Avenue
Framingham MA 01702

www.genesistaxhouse.com

DATAS

Mande sua foto e a data de seu aniversário para publicarmos em nossa coluna datas@acheiusa.com

Comemoram aniversário:



Mirthes Italiano. Dia 16 de julho, em Deerfield Beach.



Karoline Silveira. Dia 22 de julho, em West Palm Beach.



Sergio Seidel. Dia 23 de julho, em Pompano Beach.



Isabel Flores. Dia 24 de julho, em Coral Springs.



Celio Ramos. Dia 25 de julho, em Coral Springs.



Barbara Moura. Dia 26 de julho, em Boca Raton.



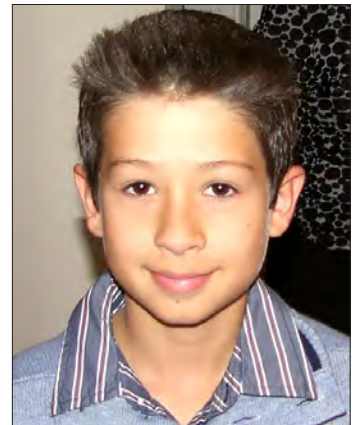
Renata Zambroni. Dia 26 de julho, em Miami.



Washington Silva. Dia 26 de julho, em Maidens - VA.



Eduardo Santacruz. Dia 27 de julho, em Deerfield Beach.



Guilherme Castilho. Dia 28 de julho, em West Palm Beach.



Homenagem à Adelaide Buerger

Nasceu em Guarimir, Santa Catarina, dia 16 de dezembro de 1921 e morreu dia 13 de junho de 2012

“Há um mês, o céu esteve em festa! Jesus veio buscar minha vozinha linda e querida, carinhosamente chamada pelos netos de “Ominha” (que vem de “oma” em alemão, no diminutivo). Era uma das pessoas mais importantes da minha vida e sei que vou sentir MUITA falta... Como era doce, querida, linda, amiga, compreensiva, enfim, palavras não são suficientes para descrevê-la. O meu coração é pequeno demais para caber tamanho amor que sinto por ela! Agora deve estar com o “Opinho”, meu avô maravilhoso que estava lá, esperando por ela. Queria DEMAIS ter ido vê-la, mas infelizmente não consegui. Tentei de todas as formas e com muita gente, mas não foi possível ir a tempo. Nunca sonho com ninguém e nada muito real. Mas na noite anterior ao seu falecimento sonhei com ela, sei que ela me esperava e como eu não consegui ir vê-la, ela veio se despedir de mim... Tínhamos um elo, um amor incondicional!!! Ominha, eu te amo MUITO, MUITO, e sempre fui muito feliz ao teu lado, na tua casa, na chácara, na casa de praia, na nossa casa... Tudo era maravilhoso, bastava eu estar do teu lado... Saudades eternas...”

Sua neta primogênita Fabiana Buerger Antunes Munhoz

THE LAW OFFICE OF ALFREDO R. JURADO, P.A.



LILIANA JURADO
ADVOGADA

ALFREDO JURADO
ADVOGADO

- CASOS CRIMINAIS
- IMIGRAÇÃO
- ACIDENTES EM GERAL
- MULTAS DE TRÂNSITO
- DIVÓRCIOS
- D.U.I.
- CARTEIRAS SUSPENSAS
- VETAÇÃO DE CASOS

HORÁRIO DE FUNCIONAMENTO - SEGUNDA A SEXTA: 9:00 A.M. ÀS 6:00 PM E SÁBADO: 9:00 A.M. ÀS 1:00 PM
A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve ser tomada baseada apenas em publicidade.
Antes de decidir, solicite-nos informações escritas sobre nossa experiência e qualificação.



1639 E. Sample Rd, Pompano Beach, FL 33064 Ph: (954) 942-6449

O RAPPA ESTÁ DE VOLTA AOS ESTADOS UNIDOS

DOMINGO 05 DE AGOSTO



THE FILLMORE

MIAMI BEACH AT THE JACKIE GLEASON THEATER

1700 WASHINGTON AVE MB, FL 33139



THE RHYTHM FOUNDATION

INGRESSOS:
LIVENATION.COM
1800-745-3000
BILHETERIA DO TEATRO

Domingo, 5 de agosto - Portas 7:30pm - Show 8:30pm
\$50 + taxas - pista livre (general admission pit)
\$50 + taxas - cadeira reservada (mezzanine reserved)
\$35 + taxas - cadeira livre (general admission orchestra + mezzanine)

#ORAPPAJÁTÁVINDOAÍ

WWW.ORAPPAUSA.COM



Eugenio Menendez, D.O., F.A.C.P.

“Board Certified - Internal Medicine”

POMPANO BEACH INTERNAL MEDICINE

Medicina Interna e Geral

Agora servindo em Pompano Beach e todo Broward County

PACOTES ESPECIAIS (Preços sujeitos a mudanças sem prévio aviso)

- Tratamento emagrecedor, supervisionado pelo médico:
Exame inicial inclui consulta com orientação inicial médica, exame de sangue, CMP, Lipids, ECG: \$125
- Exames Pré-Operatórios e outros: CBC, CMP, PT/PTT, ECG: \$180
- Exame Físico Completo: Inclui pressão arterial, sangue, CBC, CMP (rim, fígado, diabetes, colesterol) e ECG: \$180
- Exames:
Colesterol \$40, Tireóide \$40, Hemogramas \$20, Diabetes/rim/fígado \$40, Papanicolau (inclui consulta): \$100, Próstata - PSA (pacote inclui consulta): \$75
- Fazemos também exame de Ultrassom e Ecocardiograma.
Aceitamos quase todos os seguros PPO/HMO, Medicare, Cartões de crédito, Telecheck, Cash, Care Credit e desconto do plano ProMedical.



Dr. Eugenio Menendez, D.O., F.A.C.P.,
Autor do livro "The People's Diet"



A venda na clínica ou no Amazon

Visite-nos online e marque sua consulta
www.pompanobeachinternalmedicine.com

Agora estamos aceitando novos pacientes na área de Pompano Beach e nos condados de Palm Beach, Broward e Miami



HORÁRIO: 7:30 AM - 4:30 PM | Afiliado aos hospitais Holy Cross e Imperial Point

Aceitamos
WALK IN PATIENTS



21st Century Medicine

Practiced the Old Fashioned Way!

Eugenio Menendez, D.O., F.A.C.P.

Board Certified
Internal Medicine

**POMPANO BEACH
INTERNAL MEDICINE**
“Personal Primary Care”

Ligue agora e
marque sua consulta
954.942.2247

1600 East Atlantic Blvd
Pompano Beach,
FL 33060



beco do Samba



PAGODE ao ar livre todos os SÁBADOS



**RODA DE SAMBA /
CERVEJA GELADA,
CAIPIRINHA
e Tira Gosto
das 6 pm
às 10 pm**

954-784-0909

559 E. Sample Road- Pompano Beach, FL 33064



MUDANÇA DE 1M³ a partir de

U\$ 9999.00

Mude de volta ao Brasil com a Fastway Moving. Sua mudança chega de forma segura e com toda documentação correta! Aproveite esta oportunidade incrível!



LEVE SEUS PERTENCES DAQUI. É MUITO MAIS BARATO QUE COMPRAR NO BRASIL!

Ligue para um de nossos agentes e saiba mais sobre o que você pode levar na sua mudança. É simples e muito fácil. Basta você ser residente nos Estados Unidos por mais de um ano, independente de seu status migratório. As mudanças podem ocupar até um container inteiro ou simplesmente 1m³.

ASSEgurada, DOCUMENTADA E 100% LEGAL!

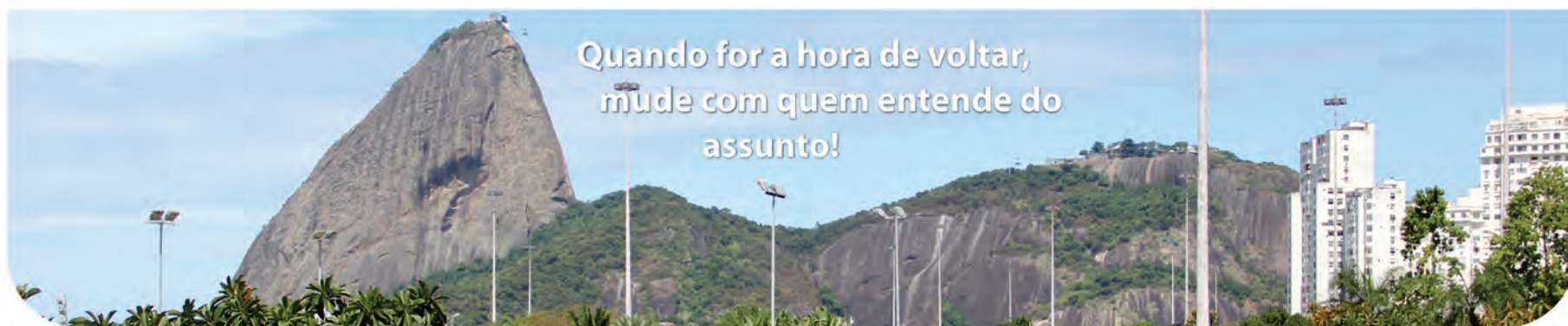
954.972.3797

1.888.590.3278
www.fastwaymoving.com



Restrições se aplicam. Consulte um de nossos representantes para mais informações.

astrachuse.com



Quando for a hora de voltar,
mude com quem entende do
assunto!

\$75 dólares no seu bolso



**E a mais variada
programação
brasileira
dos EUA
na sua TV**



O melhor da TV brasileira na sua casa e \$75 no seu bolso

A DISH quer que você assista aos melhores programas da TV brasileira em 2012. Por isso dá \$75 dólares quando você assina um pacote que inclui canais como TV Globo Internacional, TV Record Internacional, PFC - O Canal do Futebol, RBTI e Brasil TV.

É só assinar e ganhar!

**siga os passos
ao lado para assinar**

1 Ligue já para
888-389-2519

digite o
código
02INTLDM1

2 Escolha um pacote a partir de \$29.99



3 Peça sua instalação
antes de 30 de Junho
de 2012



4 Receba pelo correio um cartão
American Express® pré-pago
no valor de \$75



► LEMBRE-SE: O cartão só será enviado se você usar o código 02INTLDM1

Dúvidas? Ligue para 888-389-2519 e fale com uma de nossas operadoras em português.

American Express® Reward Card: Oferta válida para ativação e instalação de serviços válidos da DISH através do Digital Home Advantage com contrato de 24 meses e pacote de canais a partir de \$29.99 até 30 de junho de 2012. É necessário a ativação do serviço através do telefone 888-389-2519 e utilizar código 02INTLDM1. Cartão American Express Reward Card será entregue entre de 6 a 8 semanas após ativação do serviço. Código da oferta é necessário no momento do pedido do serviço, antes da ativação do mesmo. Limite de um cartão Reward Card por conta ativada com a DISH. Não pode ser utilizado em conjunto com outras ofertas especiais. Visite www.mydishrewards.com ou ligue para 1-877-682-1215 para verificar o status do seu cartão ou para ver suas restrições de uso. Este cartão é emitido como um brinde de programa de fidelização e pode ser utilizado apenas em estabelecimentos nos Estados Unidos que aceitem America Express exceto cruzeiros marítimos, cassinos, caixas eletrônicos ou para pagamento de contas mensais. © 2012 American Express Prepaid Card Management Corporation. American Express não é patrocinadora desta promoção e não é responsável pela administração e entrega dos cartões.

dish